

La Beauté est le reflet de la Santé



Cette jeune demoiselle est fière de ses jolies dents. Aidez-la et avec elle des millions d'autres enfants, à jouir d'une vie longue et pleine de santé en ayant soin de lui faire éviter cet ennemi bien répandu et bien perfide de la santé — la carie dentaire.

La fluoruration des eaux de consommation empêchera environ les trois-quarts des caries dentaires.

Accordez votre appui aux autorités médicales et dentaires du monde entier qui recommandent l'addition de fluor à l'eau de VOTRE localité.

Inscrivez-vous à la Ligue Canadienne de Santé! Pour recevoir renseignements et brochures, écrivez: Ligue Canadienne de Santé, Division du Québec, Suite 1111, Edifice Castle, 1410, rue Stanley, Montréal.



SEMAINE NATIONALE DE LA SANTÉ
du 1^{er} au 7 avril

Ligue Canadienne de Santé et Services de Santé

LA CITÉ DE SAINT-BONIFACE

Hommage au travail pacifique du bateau-hôpital "Hope"

TRUJILLO, Pérou. — Le bateau-hôpital "Hope" vient de terminer à Trujillo, au Pérou, une mission sanitaire qui a consisté à donner des soins gratuits à des milliers de malades, et des cours spéciaux de pratique et de perfectionnement aux médecins et étudiants en médecine de Trujillo et des villes environnantes. Ce bateau-hôpital, équipé d'une façon des plus modernes, bénéficie des services de plus de 60 médecins, infirmières, pharmaciens et dentistes, dont quelques-uns travaillent sans rémunération.

Plus de 20,000 personnes, soit beaucoup plus que pour des as-

semblées politiques, assistèrent au départ du bateau "Hope", qui était à l'ancre depuis près d'un an dans le port de Trujillo. Son Exe. Mgr Pérez Silva, archevêque de Trujillo, donna au personnel du bateau un énorme album contenant plus de 10,000 signatures, "qui représentent, dit-il, un grand témoignage de gratitude de la part des plus riches jusqu'aux plus pauvres". Vous avez, ajouta-t-il, compris la leçon du bon Samaritain et l'avez mise en pratique au XX^e siècle.

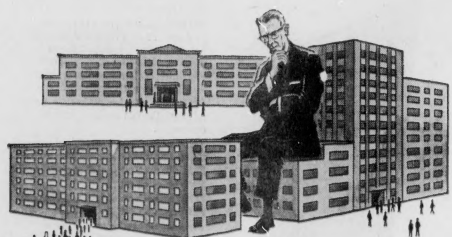
Travail constructif

L'archevêque fit aussi allusion au travail que réalisait au Pérou

les Volontaires du Corps de la Paix, puis ajouta: "Quel contraste entre cette attitude si profondément humaine et celle de ceux, qui au lieu de semer l'amour, sement la haine avec leurs publications diaboliques et subversives; quelle différence entre cette attitude et celle de ceux qui, au lieu de prendre soin de la santé du prochain, attentent à sa vie en armant des groupes de fanatiques pour le crime; quelle différence entre cette attitude et celle de ceux qui, au lieu d'œuvrer à construire, enseignent à détruire et à brûler. Nous désirons, dit-il en terminant, que tous compren-

nent bien votre geste comme nous l'avons compris."

Cette mission à Trujillo, au Pérou, était la seconde accomplie par le bateau-hôpital "Hope", qui avait réalisé sa première en Indonésie au Viet-Nam, de septembre 1960 à septembre 1961. Le bateau "Hope" appartient à une organisation connue du même nom, fondée et dirigée par le Dr William B. Walsh, de l'Université Catholique de Georgetown, à Washington. Le P. Juan P. Magner, S.J., de l'Université de San Francisco, accompagne le personnel comme chaplain.



Allégeons le fardeau de l'hôpital

- Si la durée moyenne de séjour de chaque malade dans les hôpitaux d'une grande province canadienne était diminuée d'une journée, sans priver aucun malade des soins hospitaliers dont il a besoin, les lits ainsi rendus disponibles équivalraient à la capacité de 24 nouveaux hôpitaux de 125 lits chacun.
- Il est plus sage et plus facile de préserver sa santé que d'essayer de la

retrouver après l'avoir perdue. Des centaines de lits d'hôpitaux sont vides parce que des Canadiens réalistes et dévoués ont lutté contre les maladies évitables qui remplissent ces lits et raccourcissent la vie.

- Joignez-vous à des milliers de vos amis et de vos voisins dans cette croisade de santé en devenant membre de la Ligue Canadienne de Santé.

La maladie que vous prévenez est peut-être la vôtre

Pensez à la santé pendant la

SEMAINE NATIONALE

DE SANTÉ
du 1^{er} au 7 avril

Ligue Canadienne de Santé et Services de Santé

LIGUE CANADIENNE DE SANTÉ,
111, AVENUE ROAD,
TORONTO 5.

Je désire me joindre à la Croisade de Santé en devenant membre de la Ligue Canadienne de Santé. Veuillez trouver ci-joint \$2 pour ma cotisation dont \$1 représente un abonnement d'un an à la revue "HEALTH".

NOM _____
ADRESSE _____
VILLE _____ PROVINCE _____

L'HÔPITAL GÉNÉRAL DE SAINT-BONIFACE

Déclarations des candidats dans le comté de St-Boniface

Comme d'habitude, à l'occasion des élections fédérales, le journal ouvre ses colonnes aux candidats du comté de St-Boniface pour des déclarations libres. Voici les textes reçus, dans l'ordre alphabétique, de celui du bulletin de vote.

M. Graham Campbell
Néo-démocrate

Le parti néo-démocrate présente aux électeurs le programme suivant:

Planification économique. Un plan pour tout le Canada, destiné à éliminer les baisses périodiques dans l'économie. Un plan efficace doit absorber toute la force ouvrière, s'adapter aux pressions de l'extérieur, offrir l'occasion aux hommes et femmes instruits et habiles de déployer tout leur talent.

Capital social. Programme intelligent et massif pour le logement, les écoles, les hôpitaux, les chemins, les parcs, les ports, les centrales électriques.

Industrie. Plan de lancement d'industries dans les endroits continuellement à la merci de la détresse économique. Il faut offrir des stimulants à l'industrie, prêts à des taux modestes, investissement public.

Agriculture. Production alimentaire au maximum des possibilités et organismes effectifs de mise sur marché. Protection de la ferme familiale, équilibre garanti entre prix et coûts de production, intervention coopérative ou publique pour faire baisser les frais d'exploitation.

Santé. Plan de santé médicale nationale. Service et médicaments pour tous les Canadiens selon leurs besoins.

Retraite. Plan transférable de pensions... avec revenu égal à deux tiers du salaire annuel des années de travail.

Éducation. Bonnes écoles. Instruction universelle gratuite pour tous ceux qui peuvent en profiter.

Défense. Refus d'armes nucléaires. Refus de bases militaires, d'ailleurs. Force conventionnelle avec l'OTAN et l'ONU.

Décès

MME M.-J. MARCHAND

Mme Marie-Joséphine Marchand, épouse de M. Jean Marchand, est décédée à son domicile à l'âge de 82 ans, rue Richelieu, 525, le 2 mars 1963.

Mme Marchand naquit à St-Joachim, France, et vint au Canada en 1912; elle habitait à St-Boniface depuis 50 ans.

Son époux, Georges, la précéda dans la tombe en 1931. La défunte laisse dans le deuil un fils, M. Jean Marchand, de Trujillo, Michigan; deux filles, Mlle Marie-Joséphine Marchand et Mlle J. Valmont, de St-Boniface, et cinq petits-enfants.

Les prières furent récitées le mercredi soir 27 mars à la chapelle funéraire P. Coutu. Le service funéraire fut chanté en la basilique de St-Boniface le 28 mars par M. l'abbé Fernand Desjardins, assisté de MM. les abbés Paul Ancill et Fernand Labonté, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient deux petits-fils, MM. Jean Valmont et Raymond Marchand, ainsi que MM. Jean Riisland, Roger Desjardins, Edward Gardner et Robert Leclerc. L'inhumation se fit au cimetière de St-Boniface.

Paroissiens et amis offrent leurs sincères condoléances à la famille éplorée.

M. A. AGAGNIE

Le 18 mars est décédé à l'hôpital général St-Boniface M. Agagnie, âgé de 48 ans, de 164, rue Despins.

M. Agagnie naquit à St-Boniface et fut au service de la brasserie Labat's. Il était membre de l'Union des Canadiens nés à St-Boniface et de la Légion Norwood-St-Boniface.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Viviane; un fils, Pierre, de Calgary, Alberta; une fille, Mme A. Halderson, de Winnipeg; sept petits-enfants; deux frères, Albert et Edouard, de St-Boniface, et deux sœurs, Mme D. Innes, de St-Boniface.

Les prières furent récitées à la chapelle funéraire P. Coutu et le service funéraire fut chanté en la basilique de St-Boniface le mardi 19 mars. L'inhumation se fit au cimetière Green Acres.

Décès

M. Séverin, décédé à l'hôpital général St-Boniface le 22 mars 1963, à l'âge de 81 ans.

M. Séverin est né en Suisse et est venu au Manitoba en 1904.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Marie, six petits-enfants et un frère.

Les prières furent dites à la chapelle funéraire Desjardins le mercredi, 27 mars. Le service funéraire fut chanté le lendemain dans l'église de St-Norbert, par M. l'abbé A. Hébert, curé. L'inhumation eut lieu au cimetière local.

M. Georges Forest
Créditiste

Si vous aimez les dettes, les taxes, les impôts, le chômage et le reste, votez Rouge, Bleu ou N.D.P. Si vous avez assez des abus précités, si vous voulez un plus grand respect accordé à l'individu et à la minorité, votez Crédit Social.

Le Crédit Social est facile à comprendre. Il est basé sur quatre principes fondamentaux:

1. L'individu est l'unité principale de toutes les créations de Dieu. Le gouvernement doit en tenir compte.

2. Le gouvernement doit donner au peuple le résultat que le peuple veut dans l'administration de ses affaires.

3. Il nous faut sécurité avec la liberté. L'une sans l'autre ne suffit pas.

4. Ce qui est physiquement possible, désirable et moralement bien doit être rendu financièrement possible.

Seuls l'athéisme, l'agnosticisme et le socialisme font objection à ces principes.

Le premier principe est celui que nous cherchons le plus. C'est celui qui a valu au gouvernement de l'Alberta et de la Colombie-Britannique le moins d'endettement.

Le second principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le dixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le onzième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le douzième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le treizième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatorzième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quinzième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le seizième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le dix-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le dix-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le dix-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingtième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le vingt-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trentième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le trente-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarantième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quarante-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquantième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixantième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septantième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le septante-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingtième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le quatre-vingt-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-sixième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-septième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-huitième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le cinquante-neuvième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-et-unième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-deuxième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-troisième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-quatrième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

Le soixante-cinquième principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social. Ce principe est celui qui a valu au gouvernement du Crédit Social.

</

Dieu crée par amour, non une "valise de larmes", mais un Paradis de joie, à conquérir dès ce monde. — R. RIMIN.

Je veux voir rire. Un chrétien n'a aucun motif d'être triste et il en a beaucoup d'être gai. Saint JONAS.

La Corporation Métropolitaine du Grand-Winnipeg

Comité d'adaptations des règlements d'urbanisme

Cette demande sera entendue par le Comité d'adaptations, lors de la réunion qui sera tenue à 10 h. a.m., le mardi 9 avril, dans la salle du Conseil, 100, rue Main, Winnipeg, temps et endroit où les opinions pour ou contre lesdites demandes seront entendues.

Cas no 187-63

Demandeur: E. J. Gaboury et Associés, au nom de la Clinique de St-Boniface.

St-Boniface

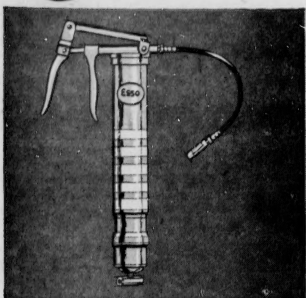
Objet:

La permission de construire une addition de trois étages, de 31 par 106 pieds, du côté sud de l'édifice existant, lequel édifice et addition étant non-conformes, ayant un terrain en avant de 17,5 pieds de profondeur, au lieu des 20 pieds requis, ayant une plate-forme surplombant de 7 pieds le terrain de devant, et ayant un seul espace de livraison au lieu des deux requis, et de permettre un terrain accessoire de stationnement de 20 places, de 7 par 18 pieds, au lieu de 8 par 20 pieds, le tout selon le plan du terrain qui se trouve enregistré au bureau du sous-sol.

Propriété: 243, avenue Taché.

Mlle M. R. Petric, secrétaire, Comité d'adaptations.

\$3 ce pistolet graisseur s'actionnant d'une seule main avec chaque caisse de 60 carouches de graisse Esso MP



NOUVEAU PISTOL MATIC Esso

Pistolet graisseur de haute qualité, s'actionnant d'une seule main, avec raccords flexibles de 12". Esso le détaille au bas prix de \$82,25, mais vous pouvez maintenant l'obtenir pour \$3,00 seulement quand vous achetez une caisse de 60 carouches de graisse Esso MP. Procurez-vous chez votre agent Esso Imperial ce moyen sûr et économique de garder votre équipement en parfait état.

NOUVELLE HUILE Esso POUR SCIES À CHAÎNE "CHAINSAW TWINLUBE". La première et la seule huile "2 fois" pour scies à chaîne au Canada: lubrifie le moteur et la chaîne.



R.-E. "BOB" BREAU, ST-BONIFACE, MAN. ALBERT GIESBRECHT, STE-ANNE-DES-CHÊNES, MAN.

VOTRE AGENT (Esso) EST BIEN DE SON TEMPS IL VOUS OFFRE, PLUS DE PRODUITS... PLUS DE SERVICES... PLUS D'ÉCONOMIES

En pleine réussite, un industriel garde le souvenir de son père

Beaucoup d'édifices d'institutions du Manitoba, de la Saskatchewan et du Grand Nord possèdent de parfaites installations automatiques qui permettent à leurs habitants de jouir sans aucun souci de la chaleur, de l'eau chaude et de ventilation plus qu'agréable. Ils doivent ce contentement à une entreprise de haute renommée: "A. Champagne & Fils" de St-Boniface, qui n'a qu'un mot d'ordre: Excellence, service, Travail bien fait.

Cette entreprise de plomberie, chauffage et ventilation, fondée à St-Boniface en 1946 par M. Adélaïde Champagne, est dirigée aujourd'hui par le fils du fondateur, M. Fernand.

Né le 30 juillet 1900 à Ste-Anne-des-Chênes, M. Adélaïde Champagne fit ses études au "collège" que dirigeait alors les Frères Maristes dans cet important centre rural de langue française. Devenu assistant télégraphiste à la gare locale, il épousa en 1921 une jeune fille de la paroisse, Mlle Joséphine Blanchette, dont il eut trois enfants: Aurélie (Mme Raymond Landry), Juliette (Mme Louis Lecier) et Fernand.

Il déménagea avec sa famille à St-Boniface en 1928 et s'engagea, d'abord comme apprenti, au service de diverses entreprises de plomberie et de chauffage. Intellectuellement appliqué à son métier, il apprit rapidement auprès des artisans, consacrant d'ailleurs tous ses loisirs à se perfectionner encore davantage par la lecture et le "bricolage". Bientôt il devint contremaître aux mines du Canadien National, à Transcona, jusqu'à la guerre où on le retrouva aux unités de munitions dans cette même ville.

C'est en 1946 qu'il prit la grande décision: travailler à son propre compte. Il fonde donc l'entreprise "A. Champagne & Fils" et, avec quelques ouvriers, commence l'exécution soignée de petits contrats de travail. Six mois plus tard, son fils, Fernand, qui a fréquenté l'école Provencher et le collège de St-Boniface, débute comme apprenti au service de son père. C'est le moment où l'entreprise "A. Champagne & Fils" s'est acquise une réputation enviable de travail consciencieux et accompli, de compétence exceptionnelle, de "Satisfaction Garantie".

La clientèle augmenta, les travaux s'accumulèrent. C'est pourquoi l'heure de la spécialisation. Aussi M. Champagne engagea son fils, Fernand, "à l'école" où il apprenait.

Petite Note

M. L.-G. Turcotte, ancien élève de St-Boniface, est fier d'annoncer à ses nombreux parents et amis de la ville cathédrale qu'il est récemment devenu grand-père deux fois.

Son fils, Paul, est le papa d'un nouveau-né, né à l'hôpital général de Scarborough et baptisé Paul-Christophe à l'église Notre-Dame-de-Fatima de Scarborough, Ont.

Sa fille, Géraldine (Mme Daly) est la maman d'une fille, née aussi à l'hôpital général de Scarborough et baptisée Karen-Michelle à l'église du Précieux-Sang de Scarborough, Ont.

Les nouveaux-nés sont les arrière-petits-enfants de M. et Mme Jules-C. Turcotte, 263, rue Notre-Dame, à St-Boniface.

dra les plus récentes techniques dans le langage des systèmes à eau chaude et à vapeur, d'installations pour buanderie et cuisine, de fournaies, etc. Ce dernier, en plus de ses cours à l'Ecole Technique du Manitoba, s'inscrit à des cours par correspondance dans lesquels il est aussi fidèlement assisté. Pendant ce temps, la construction de nombreuses maisons en banlieue et dans les villages du sud de la province requiert de plus nombreux ouvriers au service de "A. Champagne & Fils".

En 1957, alors qu'il jouissait d'un repos bien mérité dans la région de Whitehall et qu'il était temporairement à la tête du travail ardu des dernières années, M. Adélaïde Champagne tomba malade, puis il fut la victime d'une paralysie du côté droit. Ses activités sont désormais très limitées et il doit confier la responsabilité de l'entreprise à son fils qui, malgré sa jeunesse, possède une expérience personnelle, sous l'expertise d'experts du "fondateur".

C'est au tout début de 1958 que l'entreprise fut incorporée sous le nom de "A. Champagne & Fils Limitée", avec M. Adélaïde Champagne, président, et son fils, Fernand, gérant. Dès lors, c'est l'heure des clients toujours plus nombreux et plus importants, car il s'agit surtout d'institutions: l'annonce conjointe mentionne la basilique de St-Boniface, la maison-mère des Missionnaires Oblats du Sacré-Cœur et de Marie Immaculée, mais combien d'autres pourraient être nommées ici. Pas surprenant que le fils, Fernand, retourna "à l'école" pour acquiescer les qualifications requises par le gouvernement du parti d'ajustement d'appareils à gaz.

Au cours de l'année 1960, les Champagne lancèrent une forte campagne de publicité. Ils en furent récompensés par l'obtention de gros contrats au nord des provinces du Manitoba et de la Saskatchewan, plus précisément à Norway House, Man., et à Ile-la-Croix, Sask. Dans le premier cas, il s'agissait d'installer une chambre de chauffage central dans les édifices de la mission; dans le deuxième, de l'installation de plomberie et de chauffage au couvert. Ces deux missions sont dans le vicariat apostolique du Keweenaw que dirige Son Exc. Mgr Paul Dumoulin, O.M.I.

M. Adélaïde Champagne, président-fondateur



M. Fernand Champagne, président, est ici en compagnie de M. F. Barr, gérant du département de plomberie.



Cette escouade de cadets de l'Institut Collegial Provencher a accumulé 476 des 500 points possibles, dimanche dernier au Mini Armory de Winnipeg, et obtint le trophée "Lieutenant Charles French" pour la quinzième fois en 15 ans. De gauche à droite: Roland Touchette, Gérard Boisselle, Richard Slave, Robert Giasson, Ronald DeClérq, Jim Welsh, Gérard Leblu et Claude Comeault. (Photo Armée Canadienne)



Des cours pour les professeurs

D'APRÈS LES SPÉCIALISTES, dans presque 90% des cas, les accidents d'automobile de toutes sortes sont directement attribuables à quelque erreur commise par le conducteur.

Grâce à la technique moderne, les voitures et les routes d'aujourd'hui sont pratiquement aussi sûres qu'elles peuvent l'être. Le moment est venu pour le conducteur de progresser à son tour — en suivant des cours de sécurité routière. (Seul ce genre de formation permettra aux jeunes d'avoir constamment le "souci de la sécurité", si essentiel au volant.)

Mais pour former les jeunes, il faut des professeurs et la première tâche est de former des instructeurs compétents.

C'est pourquoi l'industrie de l'assurance-automobile, dans le cadre de son programme national pour promouvoir la prudence chez les jeunes conducteurs, assume les frais du programme annuel de Formation des Conducteurs, entrepris par le Conseil canadien de sécurité routière et destiné au personnel enseignant dans bien des parties du Canada.

LA FÉDÉRATION DES ASSUREURS AU CANADA

porte-parole de plus de 200 compagnies concurrentes d'assurance-incendie, automobile et accident

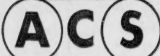


UNE ENTREPRISE RENOMMÉE

A. CHAMPAGNE & FILS LIMITÉE

St-Boniface, Man.

Etablie en 1946



ENTREPRENEURS EN PLOMBERIE, CHAUFFAGE ET VENTILATION

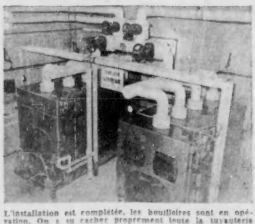


Se spécialisant en Installations automatiques

pour Edifices d'Institutions — au Manitoba et en Saskatchewan et dans les régions lointaines du Grand Nord



- Installations commerciales et industrielles
- Systèmes à eau chaude et à vapeur
- Installations pour buanderie et cuisine
- Plomberie
- Ajusteurs d'appareils à gaz
- Soudage de tuyaux à haute pression
- Rénovations complètes
- Réparations



L'installation est complétée, les brûleurs sont en opération, le système de chauffage est prêt à fonctionner.

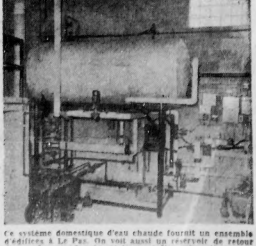
Informez-vous au sujet de notre service d'entretien

Relevé gratuit

SATISFACTION GARANTIE

Estimation gratuite

Mécaniciens acceptés par le Gouvernement



Ce système domestique d'eau chaude fournit un ensemble de brûleurs à gaz, de brûleurs à pétrole et de brûleurs à gaz, avec les contrôles automatiques.



Le système de chauffage de la cathédrale de St-Boniface avait subi l'usure du temps, après tant d'années de service. La maison "A. Champagne & Fils Limitée" fut chargée de le remplacer par une installation plus moderne et plus efficace. Les travaux se poursuivirent pendant l'hiver, alors que la première bouillotte était déjà à l'œuvre.



La nouvelle maison-mère des Missionnaires Oblats, à St-Boniface, requiert une bouillotte supplémentaire pour les services d'eau chaude de la cuisine et de la buanderie pendant l'hiver, et comme unité de relais pendant l'été. Les religieux firent appel à l'entreprise "A. Champagne & Fils Limitée".

La Salle

La soirée sociale qui eut lieu le dimanche soir 17 mars à la salle paroissiale, fut couronnée d'un grand succès. La guinée, le bon entrain et la participation active

aux parties de cartes et de bingo ont caractérisé l'événement et contribué à son excellent résultat. La loterie principale consistait en trois prix, soit un vœu de vœu de la somme de \$50, gagnés par Mme M. Mosiewicz, de Winnipeg, \$15 mérités par M. Archie Schubert, de St-Boniface, et finalement \$10 attribués à M. P. Riesen, de St-Vital, Man.

Félicitations aux organisateurs et responsables de cette soirée sociale et sincères remerciements aux divers donateurs.

"Nous ne permettrons pas que le Canada soit relégué à l'arrière-plan ou que l'on porte atteinte à sa souveraineté".

le Très Honorable John G. Diefenbaker le 25 janvier 1963.

Soyez aux écoutes
CKSB, 5 avril, 6 h. 15 p.m.

Sauvegardez la souveraineté du Canada

VOTEZ CONSERVATEUR

LE 18 AVRIL — RÉÉLISEZ

RÉGNIER, Laurier

X

Publié par le Comité d'élection Laurier Régnier, 104, rue Marion (Théâtre Plaza), téléphone: 233-1433

Progrès et Prospérité dans Provencher CONTINUERONT avec un Gouvernement Conservateur QUI VOUS DONNE

Un Chef CONVAINCU: John Diefenbaker

"J'ai dû prendre des décisions qui ne m'ont pas rendu très populaire, mais elles étaient nécessaires pour le bien du Canada et des Canadiens."

Même si une enquête du "Gallup Poll" a démontré que les Canadiens favorisaient l'acquisition d'armes nucléaires, le Premier Ministre s'est montré chef par son indomptable détermination, ne se laissant pas lier par les caprices de l'Opposition, la défection de certains membres de son Cabinet et des pressions extérieures. Les événements de la semaine dernière ont prouvé que John Diefenbaker avait choisi la bonne voie. Il s'inquiétait d'assurer l'avenir du Canada, la liberté des Canadiens, et non d'obtenir facilement la popularité.

Un Ministre d'Agriculture COMPÉTENT: Alvin Hamilton:

"Nous trouverons des acheteurs."

Cette attitude contraste de façon frappante avec celle du gouvernement libéral précédent qui exprimait ainsi sa politique de ventes: "S'ils (les pays étrangers) veulent notre blé, laissons-les venir le chercher". En dépit d'une production inférieure, M. Hamilton n'a cessé de chercher et de trouver de nouveaux marchés pour nos produits agricoles. Il ne s'est pas contenté d'attendre que "la sécheresse fasse diminuer nos surplus".

Un Secrétaire Parlementaire TRAVAILLEUR et POPULAIRE: Warner Jorgenson



Warner Jorgenson a encouragé le progrès dans Provencher par l'expansion industrielle, la conservation de l'eau et du sol, ARDA, la diversité des produits de ferme, et l'utilisation de nos plus beaux sites comme centres récréatifs et touristiques. Ces objectifs assureront non seulement plus de chances d'emplois, mais aussi l'avenir brillant des futures générations de Provencher et un présent plus sûr à la génération actuelle. Sur le plan national, il a brillamment aidé à formuler cette politique dont l'agriculture a tant bénéficié. Ses capacités sont prouvées, son intérêt envers les problèmes nationaux et locaux est toujours en éveil. Warner Jorgenson mérite l'appui renouvelé de la population de Provencher.

Le Parti Conservateur groupe des hommes qui sont des CHEFS d'expérience

**Gardez le Canada fort
Gardez le Canada progressif
Gardez le Canada conservateur**

Que votre Vote compte — Votez le 8 avril

JORGENSEN, Warner X

Autorisé par l'Association Progressiste-Conservatrice de Provencher.

NOTES AGRICOLES

Garez-vous des tiques!

Le meilleur moyen de prévenir les morsures des tiques est... d'éviter les tiques. D'après M. J. D. Gregson de la Station fédérale de recherches de Kamloops (C-B), il n'existe aucun moyen satisfaisant de lutte contre cet insecte, dont trois espèces peuvent rendre la vie pénible aux Canadiens. Ces trois espèces sont la tique du Pacifique, la tique des forêts des Montagnes Rocheuses et la tique américaine du chien.

La première règle à suivre, et la plus efficace, pour éviter les morsures serait tout simplement de se tenir loin des endroits infestés pendant la saison active des tiques. A ceux qui ne peuvent pas suivre ce conseil, voici ce que M. Gregson recommande: —porter des bottes et rentrer les pantalons dans les bas; —porter un blouson uni et le rendre dans les pantalons; —éviter les vêtements de laine lâches sur lesquels il est difficile d'attraper les tiques. Etant donné que la majorité

des tiques rampent dans une direction, c'est-à-dire vers le haut, elles se trouvent généralement près de la tête. D'où l'importance de bien examiner la région du cou et de bien peigner les cheveux après une randonnée à la campagne. On peut aussi accrocher un lingon sur le dossier d'une chaise de cette façon, les tiques restées accrochées se dirigeront vers le haut des vêtements.

La tique du Pacifique se trouve dans la région rocheuse du littoral de l'Ouest. Elle est active au stade adulte surtout pendant les saisons printanières du printemps et de l'automne. La morsure de cette espèce se caractérise par la difficulté à enlever de la peau les parties buccales relativement longues et par une vilaine plaie lente à guérir, et une inflammation du chien.

Le champ et la saison d'activité de la tique des forêts des Rocheuses s'étendent de la zone située du bas de la Colombie vers l'est jusqu'en Saskatchewan et de février à mai, mais surtout en avril. Bien que porteurs de plusieurs maladies, elle est connue pour la paralysie passagère qu'elle transmet aux êtres humains et aux bœufs.

La tique américaine du chien, répandue de la Saskatchewan à la Nouvelle-Écosse, n'est pas encore, tant qu'on sache, transmise de maladies aux êtres humains. Elle ressemble aux deux autres espèces par ses morsures et son apparence.

Oignons de garde et cuisson

Les oignons hybrides Treasure Abundance, Elite et Empire ainsi que la lignée Morden de la variété Brigham Yellow Globe ont été les meilleurs producteurs au cours de plusieurs années d'essais effectués par le ministère fédéral de l'Agriculture.

M. Charles Walkoff signale qu'en 1962 on a obtenu de 13 à 19 tonnes l'acre à la Ferme expérimentale du ministère fédéral de l'Agriculture, à Morden (Man.). Le sol franc sabonneux a été fumé à raison d'environ dix tonnes à l'acre; il a reçu 22 pouces de pluie et d'eau d'irrigation au cours de la saison.

La majorité des oignons étaient de gros bulbes marchands mesurant jusqu'à 3 1/2 pouces de diamètre. La quantité moyenne de semences utilisée fut de 15 grammes par pied de rangée. Les plants, non éclaircis, ont poussé très serrés, mais il y avait peu d'oignons de grosseur inférieure à la moyenne, probablement à cause de l'humidité suffisante.

L'hybride Treasure, oignon moyennement mou mûrissant au milieu de la saison et représentant le type espagnol des oignons de classe deuxième pour le rendement. Les oignons du type mou se conservent peu longtemps et la récolte doit être vendue avant le mois de janvier. Un deux, un hybride expérimental 9P-28, a été le plus prolifique, rendant 20 tonnes l'acre. Les hybrides Abundance et Elite sont des espèces à cuisson d'excellente qualité et se conservent bien jusqu'en avril.

L'Empire et la lignée Morden de la variété Brigham Yellow Globe ont la meilleure aptitude à la conservation de toutes les espèces à cuisson mises à l'essai. En milieux favorables, ces oignons se conservent bien pendant un an ou plus.

La formation d'inspecteurs

Deux cours supérieurs de formation professionnelle se sont donnés cette année aux inspecteurs de viandes recrutés à travers le Canada par le gouvernement du Canada.

C'est la première fois que l'on donnera deux cours la même année depuis l'instauration du régime par la Division fédérale de l'hygiène vétérinaire. L'objectif des cours est d'accroître les connaissances techniques des aides inspecteurs et de les rendre aptes à remplir des fonctions plus importantes. Sont admissibles aux cours ceux qui possèdent déjà plusieurs années d'expérience comme employés de la Division.

Cette année, vingt aides auront un cours de six semaines qui commencera le 15 avril à l'École d'agriculture de Ridgeway; vingt autres suivront un cours semblable commençant le 20 mai à l'École d'agriculture de Kempenfelt, aussi en Ontario. La direction des cours relèvera des agents des services d'inspection de la Division; ils seront donnés sous forme de conférences par des hauts fonctionnaires de la Division, et des chargés de cours du Collège de médecine vétérinaire de l'Ontario, à Guelph. On y étudiera entre autres matières l'anatomie, la microbiologie, la pathologie, la salubrité des viandes et l'inspection.

La nomination des patriarches à la Congrégation orientale

ROME — La décision du Pape d'appeler les patriarches à faire partie de la Congrégation orientale comme membres adjoints, à égalité avec les cardinaux, fait l'objet d'une longue note de "L'Osservatore Romano". Cette décision "révèle un intérêt particulier aussi bien en tant que reconnaissance de la dignité patriarcale qu'en tant qu'élément d'une plus étroite collaboration avec la Curie romaine", écrit le journal.

JOURNÉE MONDIALE DE LA SANTE



"Les Malades de la Fam" 7 avril 1963

Les enfants et jeunes sont en train de boire de l'alcool, une boisson chaude tirée du maïs local, qui est très populaire dans la communauté rurale de l'Amérique Centrale. Les gens de cette région l'aiment beaucoup et en boivent tous les jours.

Cet alcool, cependant, a une valeur nutritive très limitée. L'alcoolisme est la cause de la croissance normale de l'enfant. Il est aussi un produit de la nutrition de l'Amérique Centrale et de Panama, qui se trouve dans la ville de Guatemala, qui l'on doit cette nouvelle formule de l'alcool. Un groupe de savants de cet institut, travaillant pendant des années, est réuni à réaliser un produit dont le prix est à la portée de la ménagère des petites

farine d'une couleur jaune pâle appelée Incaparina. L'Incaparina est formée de farine de maïs, de sorgho, de levure, de graines de coton, le tout saupoudré de vitamines A, Ce nouveau composé est par conséquent un supplément d'une haute valeur nutritive puisqu'il contient toutes les protéines et vitamines indispensables à la croissance normale de l'enfant. Il est aussi un produit de très bon marché.

C'est à l'Institut de Nutrition de l'Amérique Centrale et de Panama, qui se trouve dans la ville de Guatemala, qui l'on doit cette nouvelle formule de l'alcool. Un groupe de savants de cet institut, travaillant pendant des années, est réuni à réaliser un produit dont le prix est à la portée de la ménagère des petites

communautés rurales. Ce sont des sachets en cellophane contenant 75 grammes d'Incaparina, l'Incaparina vend, naturellement sans aucun profit, à quatre centimes l'un.

Comme en Amérique Centrale on utilise le maïs pour produire l'Incaparina, de même on peut aisément obtenir des produits semblables à peu de frais en utilisant les déchets d'autres pays, par exemple: le riz en Asie ou le millet en Afrique. Ces produits seraient sans doute capables de combler les lacunes de la nourriture des peuples sous-alimentés et ainsi protéger leur santé.

C'est pour diriger l'attention publique vers l'état déplorable où se trouvent un milliard et demi d'hommes souffrant de la faim, que l'Organisation Mondiale de la Santé a choisi cette année le thème "Les Malades de la Fam" dans la célébration du 7 avril, Journée Mondiale de la Santé et cinquantième anniversaire de la fondation de l'Organisation.

Le Directeur Général de l'OMS, Dr. M. G. Candau, s'exprime ainsi dans son message du 7 avril: "Aujourd'hui des millions d'êtres souffrent sans comprendre que la cause de leur mal est un manque total ou partiel d'éléments nutritifs nécessaires."

En cette Journée mondiale de la santé, l'expression d'espoir que, partout dans le monde, les hommes s'efforcent de prendre conscience du problème de la faim et du cortège de maladie et de mort qui l'accompagne. Le remède, dans les grandes lignes, est connu: agir à la fois sur le front de l'agriculture, de la médecine et de l'éducation. Encore faut-il, pour que cette action soit couronnée de succès, que les gouvernements et peuples de tous les pays, riches et pauvres, y participent."

Un esprit nouveau en Amérique latine

OTTAWA — "On ne peut s'empêcher de noter qu'un esprit nouveau se manifeste en Amérique latine depuis la célébration du Concile à Rome."

C'est ce qu'a déclaré M. l'abbé Francis O'Grady, S.F.M., directeur de l'Office catholique canadien de l'Amérique latine, à son retour d'un long voyage en Amérique du Sud et dans les Caraïbes.

"Tout le monde, a-t-il ajouté, reconnaît la nécessité de faire des changements et ceux qui sont en position d'en faire évaluent des solutions possibles. On ne trouve nulle part une attitude de laisser-aller. On est convaincu partout que des changements s'en viennent et qu'il n'y a pas de temps à perdre, on sera obligé de le faire quand même."

Il est prévu dans les directives de la Commission épiscopale canadienne de l'Amérique latine que le directeur de l'Office catholique canadien de l'Amérique latine, qui sera nommé chaque année certaines parties de l'Amérique latine pour représenter les besoins apostoliques, les archevêques et les évêques. En plus d'assurer ce travail de liaison, le directeur de l'Office doit aussi rencontrer le plus grand nombre possible de Canadiens qui se trouvent en Amérique latine.

M. l'abbé O'Grady affirme avoir été particulièrement impressionné par les Ombas canadiens au Pérou et par le travail qu'ils accomplissent dans les quartiers pauvres de Lima. Les chances sont contre eux, mais ils travaillent avec des infirmières, VOPAL (Volontaires du Pape pour l'Amérique latine), de Boston, des

Allemands du mouvement "Miserere", des médecins et des catholiques locaux, et ils sont en pleine activité. Leur apostolat commence déjà à produire des fruits auprès de leurs 82.000 paroissiens.

Le directeur de l'Office catholique canadien de l'Amérique latine, qui est un travail remarquable qu'accomplissent les Pères de St-Croix à Sao Paulo, il estime que leur grand collège pour garçons fait beaucoup pour l'Église.

Parmi les autres groupes de Canadiens que l'abbé O'Grady a rencontrés, il y a l'équipe de prêtres d'Ottawa et de Montréal-Laurier, l'œuvre à Tupi Paulista, dans le diocèse de Marília, au Brésil. Ces prêtres connaissent bien la langue du pays et leur travail progresse rapidement.

"Je dois ajouter, a noté l'abbé O'Grady, que je suis très fier du travail de mes confrères, les prêtres des Missions-Étrangères de Scarborough, à Iquitos. Cinq prêtres de 60.000 personnes disséminées sur un vaste territoire et qui ne peuvent être atteints que par bateau. Une embarcation est présentement en construction et les prêtres pourront l'utiliser dès la fin de mars."

L'inflation au Brésil
"Le Brésil connaît présentement une inflation terrible", a souligné l'abbé O'Grady. "Les salaires populaires ont perdu de leur valeur, car si vous en prenez \$10 ce n'est plus la même somme ne vaudra plus-être que \$7.50 en juin. Dans ces conditions, il est préférable d'emprunter \$10 et de n'avoir à remettre que \$7.50 l'été."

Avant de quitter la République Dominicaine, l'abbé O'Grady a fait un tour de la République de San Juan de la Maguana, l'évêque est Son Excellence Thomas Reilly, de Boston.

En mars et en avril 1961, il a visité tous les pays entre le Mexique et Panama, et en 1962 une partie des Caraïbes.



Lundi prochain, le 8 avril
Marquez votre bulletin...

MUIR, George
ROLAND,
FERMIER

X

Votre candidat conservateur-progressiste de Lisgar

(Autorisé par l'Association conservatrice-progressiste de Lisgar)

Au Journal

La Liberté et Le Patriote

Félicitations
★ pour l'oeuvre accomplie
depuis 50 ans
Meilleurs souhaits pour l'avenir

Les Pères Rédemptoristes

Ste-Anne, Manitoba

Vive les annonceurs qui
ont fait vivre le journal**La Chambre
de Commerce
de Ste-Anne****Les Religieuses
du Couvent de Ste-Anne**sont heureuses
d'offrir leurs
plus sincères
félicitations à**La Liberté et Le Patriote**à l'occasion de
son Cinquantième Anniversaire de Fondation**Un (jeune) village historique salue un (jeune) journal cinquantenaire**

Le couvent village de Ste-Anne nous présente un regain de jeunesse, à quelque 25 miles de Ste-Boniface, au sud-est de St-Boniface, conseil, de la Chambre de Commerce, du Syndicat coopératif, des éducateurs et des professionnels, les hommes d'affaires, tous entendent cependant avancer encore davantage dans la voie du progrès: les étudiants des plans d'urbanisme, progressif, ils encouragent les jeunes couples qui se construisent de jolies maisons, ils multiplient les démarches auprès du Département provincial du Commerce et de l'Industrie pour l'établissement éventuel de petites industries...

C'est dans cet esprit de progrès qu'un groupe d'institutions et de marchands s'annoncent cette semaine dans La Liberté. Tout en félicitant le journal à l'occasion de son cinquantenaire, ils veulent se faire connaître et vanter les avantages de leur village qui, disent-ils, mérite aujourd'hui comme hier considération et intérêt.

Ne possède-t-il pas une population dynamique de 850 habitants, près de 200 résidences, église, monastère et couvent, deux écoles neuves (environ 175 élèves au secondaire et plus de 410 à l'élémentaire), un hôpital de district (qui sera bientôt doublé au coût de \$250,000), une clinique médicale (et deux médecins compétents), une cour de comté, les bureaux municipaux du village (incorporés) et de la municipalité rurale, un bureau de poste, une caisse populaire, cinq magasins généraux, une boulangerie, deux entreprises de construction, quatre restaurants, un hôtel, un éleveur à grains, une gare, une quincaillerie, trois garages, un salon de barbier, deux salons de beauté, un poste d'huile, un motel et salle de réception, un cinéma, sans oublier des moyens de transport par autobus et par camions dont tous vantent l'excellent service? Et qui ne connaît la compétence de ses ouvriers dans les domaines de l'électricité, de la plomberie, de la charpenterie, de la réparation des appareils de radio et de télévision? Enfin, le village possède d'agréables facilités de sport et de récréation pour les enfants, la jeunesse et les adultes, en été et en hiver. Son caractère français, au dire de fonctionnaires provinciaux, lui procure une renommée touristique merveilleuse.

On y a donc pleinement raison d'être fiers du présent et confiants en l'avenir, d'autant plus que le passé contenait en germe tant de promesses et de réalisations. Profiteurs de l'occasion pour rappeler ici cette histoire qui remonte aux premiers temps de la colonie de la Rivière-Rouge.

Les débuts
De temps immémorial, dit la Chronique, le territoire de Ste-Anne-des-Chênes a fait partie de celui de la Rivière-Rouge que NN. SS. Provencher et Taché désiraient transformer en "une oasis de la civilisation catholique et française". Ses premiers habitants furent des Indiens et des Métis, mais déjà en 1856 il y avait des Blancs à la "Grande Pointe des Chênes". Les registres paroissiaux mentionnent, comme premiers colons canadiens-français, les Perreault, Laurin, Racine, Grouette, Pothier, Manseau, Lemire, Valiquette, Nolin, Désautels, etc. Ils reçurent la visite du Père Simonet, O.M.I., dès 1858 alors qu'il célébra la première messe dans la maison de J.-B. Perreault. (Une plaque commémorative rappelle aujourd'hui cet événement, sur la ferme de M. Joseph Charrière.)

L'année suivante, le Père Leclerc, O.M.I., alors curé de la cathédrale de St-Boniface, commença à s'occuper mensuellement de ces colons, les confiant à sainte Anne, la patronne de sa chère Bretagne. C'est ainsi qu'apparaît dans l'histoire le nom de Ste-Anne-des-Chênes. Le Père Leclerc et les missionnaires qui le

remplacèrent à l'occasion (les Pères St-Germain et Tassot, O.M.I.), continuèrent à célébrer la messe chez les Perreault jusqu'en 1864, alors qu'on construisait une petite chapelle de 30 pieds par 15 pieds sur le lot 19, car la population

catholique de l'endroit croissait rapidement. Quatre ans plus tard, c'est un jeune prêtre qui vient le plus souvent célébrer, catéchiser, prêcher, visiter les malades de la région: M. l'abbé Louis Raymond Giroux qui, dès 1870,

devient le premier prêtre résidant et qui est considéré à bon droit comme le fondateur de Ste-Anne-des-Chênes.

Né le 4 juillet 1841 à Ste-Genève, Qué., il avait fait ses études au collège de Montréal où il fut le condisciple de Louis Riël qu'il devait retrouver plus tard à la Rivière-Rouge. Car en mai 1868, quelques jours seulement après son ordination sacerdotale par Mgr Vital Grandin, O.M.I., il se mettait en route vers St-Boniface où Mgr Taché salua sa venue en ces termes: "Ce fut le seul prêtre que M. Riël ait pu recruter dans ce voyage; mais celui qui se donnait à l'archidiocèse de St-Boniface par son énergie et son zèle apostolique valait une légion".

Le premier curé
Dès son arrivée, M. l'abbé Giroux fut nommé professeur au collège de St-Boniface et responsable occasionnel de la mission de Ste-Anne-des-Chênes. A ces fonctions il ajouta en 1869, dans des circonstances fort délicates, le rôle d'aumônier du gouvernement provisoire de Louis Riël. Thibaultville et Ste-Genève, et même les ouvriers et bûcherons du lac des Bois et du fort Francis en Ontario.

Prêtre zélé et excellent administrateur, M. l'abbé Giroux se fit d'abord construire un modeste presbytère de 20 pieds carrés, en épinette rouge à peine enduits en mortier. Deux ans plus tard il installa sa résidence et son bureau dans l'allonge de 10 pieds qu'il fit ajouter, laissant le reste du presbytère à Mme J.-B. Gauthier (Rosale Germanin), la première institutrice de sa paroisse. Entre-temps, soit en 1871, le curé avait obtenu de la Législature une circonscription électorale et doté Ste-Anne de sa première commission scolaire.

Mme Gauthier enseignait de fait à Ste-Anne depuis 1862, dans son domicile: le jour aux enfants, le soir aux adultes. Elle continua de 1870 à 1872 au presbytère transformé en école, alors qu'elle s'en alla continuer son rôle d'éducatrice à Lorette. Elle fut remplacée par M. Théophile Paré qui enseigna de 1872 à 1882 (M. Paré fut ordonné prêtre à Ste-Anne le 26 juillet 1900), puis par M. Arthur Lacerte qui faisait la classe dans le couvent récemment bâti pour recevoir les Soeurs Grises.

Les Soeurs Grises
Car, dès le départ de Mme Gauthier en 1872, le curé Giroux avait songé à obtenir le concours de religieuses enseignantes et pria Mgr Taché d'intervenir en sa faveur auprès des Soeurs Grises. Il fallut attendre plus de dix ans, car les religieuses n'arrivèrent que le 22 août 1883, au nombre de trois (Soeurs Lapointe, O'Brien et Lagarde) qui obtinrent une quatrième compagne dès l'ouverture des classes en septembre (Sœur Broutin).

La population scolaire augmentant, il fallut construire un deuxième couvent de 50 pieds par 30 pieds, à trois étages, en 1892, et l'agrandir des 1902 en y ajoutant aussi une chapelle. C'est en cette année 1902 que l'école devint "high school". Une nouvelle aile dut être construite en 1928 sur l'emplacement du premier couvent et, dix ans plus tard, on y enseignait jusqu'à la 12e année. L'école passait au rang de "Département Collégial" en 1941, et l'enseignement ménager était organisé comme matière de classe dès 1944.

(De 1913 à 1917 il y eut des Frères enseignants à Ste-Anne-des-Chênes. Le curé Giroux lui-

même les attendait de son côté, du Rév. Frère Germain, supérieur général des Frères de la Croix... En 1903 il écrivait: "Le 13 août 1903, nous recevons la visite (Suite à la dixième page)

1913, fondation du journal;
1963, la moitié du centenaire!**MAGASIN DE NOUVEAUTÉS**ET
D'ARTICLES DIVERS

Ste-Anne, Manitoba

Cartes de tous genres,
remèdes patentés et
cadeaux pour toutes occasions.**JEAN LAVACK,**
propriétaireRendre service, c'est le prix
du jubilé d'or d'aujourd'hui**STE. ANNE
SERVICE STATION****JAKE FRIESE,**
propriétaire

Téléphone: GA 2-5154

- Huile
- Graisse
- Réparations générales
- Pneus
- Batteries

L'histoire de nos luttes
est l'histoire du journal**Boulangerie Ste-Anne**

G. Freynet, propriétaire

Distributeur de tous les produits
de farine "Five Roses" d'Ogilvie.Le pain de la Boulangerie Ste-Anne
est en vente àSte-Anne — La Broquerie — Giroux
Richer — Lorette — St-Boniface**Téléphones:**ST-BONIFACE
CE 3-6474STE-ANNE
GA 2-5143La "caisse" de "La Liberté"
est remplie de mérites**LA CAISSE POPULAIRE
STE-ANNE**Parts sociales, Prêts en général
Prêts épargne — Service de chèque

— OUVERT —

Lundi, mardi, jeudi et vendredi
de 9 h. a.m. à 5 h. p.m.
Mardi et vendredi de 7 h. à 9 h. p.m.

Téléphone: GA 2-5148

Chaque semaine le journal
nous donne "Rendez-vous"**Le Café
RENDEZ-VOUS**LOUIS MASSICOTTE,
propriétaire

Ste-Anne

Manitoba

Repas légers
Casse-croûte
EpicerieSans "entreprise" en 1913,
pas de jubilé en 1963**CHAMPAGNE
ENTERPRISES**
PLOMBAGE et CHAUFFAGE**Téléphones:**Winnipeg
LE 3-1228Ste-Anne
GA 2-5359Le journal jubilaire
était un "projet", hier**SYNDICAT, C. P. 132,
STE-ANNE, MAN.****"PROJET
STE-ANNE"**Des LOTS de 70' x 100'
pour \$280.00Téléphones:
GArden 2-5315 ou GArden 2-5158Notre journal jubilaire,
un dévouement sans fin**L'HÔPITAL
DE
STE-ANNE**Gilbert Préfontaine,
ADMINISTRATEUR

Un (jeune) village historique salue un (jeune) journal cinquantenaire

(Suite de la page 9)

Le but du voyage du Supérieur général est d'ouvrir une école pour les petits garçons sous la direction des Frères de cette communauté. De fait ce n'est qu'en 1912, un an après le décès du curé-fondateur, qu'était construite une imposante école de garçons, comprenant quatre clas-

ses spacieuses. L'année suivante, quatre Frères Maristes y donnaient l'enseignement. Mais dès 1917, à cause des lois scolaires nouvelles, et aussi à cause de la guerre, ils furent rappelés par leurs supérieurs. Et personne ne vint les remplacer. On sait le reste de l'histoire: en 1959, les citoyens de Ste-Anne

réalisèrent qu'il fallait s'adapter aux conditions nouvelles et consolider toutes les écoles de la paroisse (à l'exception de St-Raymond) auxquelles s'en ajoutèrent d'autres de centres avoisinants. La même année, le 18 décembre, les résidents du district votèrent à 3 contre 1 en faveur d'un emprunt de \$240,000 pour la construction d'une école élémentaire de douze classes et auditorium.

Le village de Ste-Anne avait été supervisé choli, le 7 avril 1959, par les commissaires de la Division de la Rivière-Seine comme site de son bureau central et d'une de ses écoles secondaires où les élèves jouissent de tous les avantages de salles de classe attrayantes, d'un auditorium-gymnase, de laboratoire, de l'enseignement ménager, d'une salle de dactylographie et d'une bibliothèque contenant déjà (grâce spécialement au travail de Soeur de Moissac) 12,000 volumes (dont près de 7,500 en français) dont même les paroissiens peuvent profiter, chaque mercredi soir.

Lieu de pèlerinage
En plus de soucis scolaires, d'autres soucis réclamaient l'attention du curé Giroux. Par exemple dès 1878, alors que la chapelle du Père Lefloch était devenue insuffisante, il entreprit la construction de la première église paroissiale (70 pieds par 25 pieds) qui ne devait jamais être entièrement terminée, car c'était l'époque de disette, de écheverie, de troubles sociaux, et donc de grande pauvreté.

En dix ans plus tard, la dette solde en grande partie par la générosité des paroissiens et aussi des pèlerins, le curé procéda à la finition intérieure, y mettant tout son cœur et ses propres écus. Il fut d'ailleurs fortement aidé par le Père Grenier, S.J., ancien professeur du collège de St-Boniface, et son ami intime, qui s'était constitué "le médiant de la bonne sainte Anne" dans la province de Québec. Cette oeuvre terminée, le curé Giroux écrivait dans ses notes: "Il faut espérer que le sanctuaire de Ste-Anne-des-Chênes deviendra pour le Nord-Ouest ce que Ste-Anne-de-Beaupré pour la province de Québec: un sanctuaire où les catholiques viendront retremper leur foi et leur esprit national".

Profond patriotisme
Ces derniers mots indiquent clairement que le curé fut inspiré dans son oeuvre par un grand esprit de foi et un profond sens patriotique. De fait, durant ses 43 ans de ministère à Ste-Anne, il dut sans cesse défendre son petit peuple contre l'influence étrangère. Malheureusement, à cause de circonstances indépendantes de sa volonté, il voyait souvent le surplus de la population s'éloigner de la paroisse. . . pas toujours pour le bénéfice de la vie rurale dans la région, mais plutôt au profit des centres urbains.

C'est que les meilleures terres de la région avaient été concédées aux étrangers. En effet, dès 1875, les autorités gouvernementales mettaient à la disposition de nouvelles venues d'Europe, la plupart Monnois, huit beaux cantons situés à l'est de la rivière Rouge. Terre absolument fertile, disaient alors les brochures de propagande, où tout vient à merveille: foin, grain, pommes de terre et autres légumes. Terrain où la sécheresse n'est pas à craindre, où les pâturages sont toujours verts.

Il n'y avait guère d'exagération dans ces attestations officielles. Au milieu du plus riche de ces cantons se trouve maintenant une vraie ville allemande moderne, Steinbach, située à quelque 12 milles seulement du village de Ste-Anne-des-Chênes. Que n'ont-ils alors dirigé vers l'Ouest, moyennant des conditions aussi avantageuses, le surplus de la population du Québec, au lieu de lui laisser franchir la frontière américaine. . .

Tout de même, grâce aux efforts de M. l'abbé Giroux, la paroisse tint quelque peu le coup. En 1904 par exemple, sa population catholique était déjà de 1,284 âmes. En 1908, Ste-Anne-des-Chênes devenait le centre d'une municipalité civile.

Les Rédemptoristes
Le 11 novembre 1911, M. l'abbé Giroux mourut, après avoir desservi Ste-Anne-des-Chênes pendant 43 ans. M. l'abbé Joseph-Wilfrid Jubinville, son successeur, conquit rapidement la confiance de ses ouailles par la bonté de son cœur, la verve de son esprit et sa gaieté légendaire. Pendant cinq ans (1911-1916), il contribua particulièrement à la finition du clocher de l'église où il fit installer un carillon de trois cloches, il encouragea les Frères Maristes dans leur enseignement des garçons de la paroisse, et il poussa davantage l'oeuvre du pèlerinage à sainte Anne.

Les Rédemptoristes arrivèrent à Ste-Anne-des-Chênes, le 21 août 1916. Leur provincial poussa à dire le 8 octobre 1916, qu'ils y venaient pour accentuer l'oeuvre du pèlerinage à la Bonne Sainte Anne, mais aussi pour s'occuper du bien-être spirituel de leurs compatriotes de ce Canada. Ils n'ont jamais cessé de se consacrer avec grand zèle à cette double mission.

Sans retard, ils décidèrent de construire près de l'église paroissiale un monastère capable d'accueillir une douzaine de religieuses et une trentaine de jeunes. Les travaux d'excavation commencèrent le 24 septembre 1916. Dès l'année suivante les Frères entreprirent dans leur monastère de 115 pieds par 45 pieds, 3 étages, à part le soubassement.

Désireux de perpétuer la mémoire du curé-fondateur, les Rédemptoristes lui érigèrent un monument, en coopération avec les paroissiens et les amis de l'illustré défunt. Ce monument de 20 pieds de hauteur, à base en béton, comporte quatre colonnes soutenant un dôme artistiquement travaillé et surmonté d'une boule portant

une petite croix; sous le dôme s'élève la grande croix du cimetiére qui fut solennellement bénite le 1er novembre 1921.

Depuis 47 ans, beaucoup de Pères et de Frères se sont succédés dans la paroisse de Ste-Anne-des-Chênes. Tous ont travaillé au bien spirituel de la population, contribué aux progrès scolaires, s'intéressés aux activités paroissiales, patriotiques et sociales, encouragés les associations professionnelles, poussés les conviviaux à s'organiser économiquement. Aussi la population n'a cessé de progresser dans tous les domaines, grâce à tant de sollicitude à son endroit.

Aujourd'hui, les Pères sont fiers de ces nombreux laïcs qui font partie d'associations dynamiques et entendent, selon un esprit profondément chrétien, travailler à l'avancement de Ste-Anne-des-Chênes à tous les points de vue: religieux, national, scolaire, médical, économique, touristique, récréatif, etc. Que pourcentage à l'horizon, comme ce Foyer pour personnes âgées qui doit éventuellement enrichir le village d'une nouvelle institution! Sans compter que des laïcs bien existants ne sont pas non plus négligeables, comme l'hôpital fondé en 1954 et qui, au dire de M. Gilbert Préfontaine, administrateur, a reçu de 1958 à 1962 un total de 4,064 patients et favorisé 772 naissances.

Au sujet de cet hôpital, la Commission Willard, qui a étudié en 1961 les besoins hospitaliers de la population de toute la région, a recommandé des améliorations. Elle a trouvé que les services de l'hôpital de Ste-Anne-des-Chênes étaient bien utilisés, et que la population du village et de la municipalité rurale Ta-ché augmenterait d'ici 1965. Elle a donc approuvé l'addition de cinq lits pour monter la capacité officielle à 18, en plus d'une salle d'opération d'urgence, une salle d'attente, une chambre d'entreposage, plus d'espace résidentiel pour le personnel, pour la cuisine, pour l'Unité auxiliaire, et la provision d'un service de laboratoire et de rayons-X. Le ministre de la Santé, l'hon. Dr. G. Johnson, a rendu publique la liste des projets de construction de son ministère, 26 mars courant. Les constructions à Ste-Anne-des-Chênes commenceront cette année ou l'an prochain, au coût probable de \$250,000. (Comme on le sait, le docteur F. P. Doyle, de Ste-Anne-des-Chênes, est membre de la Commission des Services Hospitaliers du Manitoba.)

Vive Ste-Anne-des-Chênes! Que l'avenir récompense bientôt l'enthousiasme et le dynamisme de sa population. . . en lui permettant de garder chez elle la génération montante. Pour cela, il faudra sans doute créer des industries locales et d'autres sources de moyens de vivre, mais rien n'empêche de telles réalisations.

Puisse tout cela s'effectuer en parfaite fidélité au passé catholique et canadien-français! Fidélité qui sont parfaitement conciliables.

De l'histoire, le trésor, le journal vaut de l'Or

Motel

Au Blé d'Or

Salle de banquet moderne à louer pouvant tenir 500 personnes

SERVICE DE BANQUETS ET RECEPTIONS

★

Téléphone: GA 2-5551

Ste-Anne Manitoba

Toujours nouveau, toujours ancien le journal offre tout ce qui est bien

L. THÉBERGE

MAGASIN GÉNÉRAL

STE-ANNE, MANITOBA

Epiceries — Viandes — Fruits — Tabacs

Vêtements — Chaussures, etc.

Tél.: 2-5158

Les 50 ans du journal prouvent notre vitalité

★

JOE'S

Radio & TV

STE-ANNE, MAN.

Ventes et Service

Joseph Tougas, propriétaire

"La Liberté" fait partie de notre genre de vie

IMPERIAL

ESSO

PRODUCTS

A. L. GIESBRECHT

Casa postale 100, Ste-Anne, Man.

Tél.: GA 2-5217

• Huile de chauffage

• Essence à tracteurs

• Produits de pétrole pour la maison, la ferme et l'industrie

Le hebdomadaire La Liberté et le Patriote, à mon avis, devrait être dans tous les foyers canadiens-français de l'Ouest.

Hélène COTTE, grade.

Ste-Anne-des-Chênes, Man.

Cinquième Tournée du Cercle Molière de Saint-Boniface

Sous les auspices du Conseil des Arts du Canada

TROIS PIÈCES EN UN ACTE

Ste-Anne-des-Chênes — 7 avril

Que "La Liberté" ne cesse de récolter des lecteurs

McCABE GRAIN COMPANY LIMITED

STE-ANNE, MAN.

Service de ferme complet

Nous achetons et vendons des grains commerciaux.

Nous achetons et vendons de la graine pour céréales et herbes.

Nous vendons

les produits Victoria, le charbon, les engrais chimiques

Robin Hood, les herbicides chimiques.

Pour obtenir toutes ces nécessités, téléphones à GA 2-1545

Bill Reimer, gérant.

Les abonnés de l'hebdomadaire forment une coop jubilaire

STE-ANNE CO-OP OIL LIMITED

ESSENCE et HUILE

GA 2-5266

Pour effectuer les plus hautes économies et obtenir les produits de la meilleure qualité, encouragez la coopérative.

Si vous n'en êtes pas encore membre, remplissez une formule de demande d'inscription et tirez avantage des subventions et des services que vous offre la coopérative.

Au service de la population depuis 1931

ROME — En vue des prochaines élections, les membres de l'épiscopat italien ont lancé un appel à tous les citoyens catholiques. Ils leur rappellent tous de voter pour le candidat de leur choix, ce qui implique qu'ils collaborent activement à la vie de l'État et de la communauté et principalement qu'ils fassent usage de leur droit de vote. Les catholiques doivent aller aux élections avec une conscience chrétienne vigilante et préférer la fidélité aux principes chrétiens et les valeurs du bien commun à leurs opinions personnelles et à leurs intérêts privés.

Le voyageur "va et vient",
mais le journal demeure

HÔTEL Ste-Anne

Olivier Ménard
propriétaire

CHAMBRES — REPAS
Salon pour messieurs et dames

Les 50 ans de "La Liberté"
nous encouragent tous

CHAMPAGNE APPLIANCES

GA 2-5394

Poêles — Réfrigérateurs
Laveuses automatiques
Installation de fournaises
à gaz et à huile
Aducciscur d'eau

Service de sècheuses automatiques

Poseur d'appareils à gaz breveté

"La Liberté" chez nous
est un ami de toujours

Café Marie

STE-ANNE, MANITOBA

Repos complets
Gâteaux
Bœuf bourguignon
Bonbons
Chocolats, etc.

Etablissement des plus modernes

F.-X. Chouinard,
propriétaire

Comme un outil précis
le journal forme l'esprit

MAGASIN MARSHALL-WELLS

L. CHAMPAGNE
propriétaire

Téléphone: GA 2-5307

Bois — Quincaillerie

Peintures
Cultivateurs de jardins
Tondeuses de gazon

Dans un autre siècle

Louis Riel, incarnation de l'esprit nationaliste

OTTAWA (Le Droit) — L'histoire du mépris Louis Riel a fait souvent le sujet de maintes controverses. Sa naissance, ses deux rébellions, sa mort ont été traités de diverses façons et sous différents angles. Tout dépendait des sources d'information ou du conférencier.

La soirée son de cloche a été entendue et il venait de M. G. F. G. Stanley, professeur d'histoire et président de la division de la langue française au collège militaire de St-John.

L'attention était la conférence invite à la troussée des conférences publiques organisées par l'Université Carleton.

Pendant plus d'une heure et quart, le conférencier a relaté nombre de faits entourant la vie de cet homme, faits qui ont constitué un chapitre sans précédent de notre histoire canadienne.

Mais, comme il le déclarait lui-même, il a tenté de valider beaucoup plus la véracité de ces faits qu'à faire ceux mêmes. ... et de prouver que ce genre d'histoire se continue encore de nos jours.

La conclusion d'ailleurs illustre bien sa pensée: "L'histoire de Riel, d'ailleurs, n'est pas difficile à comprendre. Il en est ainsi parce que nous, Canadiens d'aujourd'hui, nous sommes conscients de la réalité et de l'intensité des sentiments ethniques des deux groupes ethniques; conscients de l'abîme qui a existé et qui existe encore entre ces deux groupes et finalement, conscients de la fragilité des liens qui les unissent dans un même État."

Le malaise et ses causes.

En 1868, la Confédération était un fait accompli et les premiers pas pour fédérer les Territoires du Nord-Ouest. À l'époque, des communautés, mais un malaise existait.

Cette annexion était faite au détriment de la minorité qui commençait à lever la tête. Il y avait aussi l'échec fédéral dans sa tentative d'apaiser les plaintes et les plaintes de la population locale; les erreurs et indécisions des instituteurs envoyés à Red River; l'apathie des directeurs de la compagnie Hudson Bay, etc.

Louis Riel n'était pas responsable de ce malaise, à encore expliqué M. Stanley, mais il en fut la partie. Il partageait les condamnations et les appréhensions, les craintes et les inspirations de son peuple, les mérites.

Son éducation, son éloquent.

Ste-Anne-des-Chênes

Décès
M. Napoléon Dufresne, âgé de 88 ans, est décédé à l'hôpital Taché le 27 mars. Le service funéraire fut célébré à l'église de Ste-Anne par le R. P. C. Montpetit, C.S.B., curé, assisté du R. P. L. Gagnon, C.S.B., vicaire, et de M. l'abbé P. Gagné, curé de Richer, comme diacre, « sous-diacre ».

L'inhumation eut lieu dans le cimetière de Ste-Anne.

Le défunt laissa dans le deuil un neveu, M. Edmond Dufresne, de St-Boniface, et une nièce, Mme Joseph Laurin, de Dufresne, Man.

Né à Champion, Michigan, le 30 janvier 1877, M. Dufresne vint au Canada à l'âge de 5 ans. Il se retira des affaires il y a 20 ans et demoura chez sa nièce depuis sept ans.

Remerciements
Les familles éprouvées remercient les parents et amis qui leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. N. Dufresne. Un merci spécial au R. P. M. Caron, S.J., du collège de St-Boniface, qui recueillera les prières à la chapelle funéraire P. Coustou.

Croix-Rouge
Les dames du comité de la Croix-Rouge remercient sincèrement tous ceux qui ont aidé à la journée des donateurs de sang dont le nombre s'éleva à 218. Merci à tous.

Partie de cartes
Une centaine de personnes assistaient à la dernière d'une série de quatre parties de cartes. Les prix d'entrée furent gagnés par Mme L. Massolotto et M. L. Hupé. Les prix de la loterie échut à MM. Jean-Pierre Noël et Marcel Champagne. Les chanceux aux cartes furent: dames, Mmes A. Simard, Annie Desautels et Jos. Charrière; qui obtinrent le même nombre de points: hommes, M. Jos. Barrette. Les prix pour les quatre parties allèrent à Mme Marie Maguin et à M. Honoré Bériault. De nombreux autres prix furent aussi gagnés.

Merci à toutes les personnes qui ont contribué d'une manière ou d'une autre au succès de ces parties de cartes dont les profits vont pour les loisirs des jeunes de Ste-Anne.

Hommage pour Ste-Anne. Ces 30 ans furent un succès grâce à la grande coopération de chacun. À l'an prochain!

Gouttes communales
Le goûter-commun des Chevaliers de Colomb, accompagnés de leurs dames, eut lieu le mardi soir 2 avril. Il y eut discussions très animées sur la langue française. Ce beau parler continuera à Ste-Anne ou s'étendra à l'extérieur.

Quinze ans de service...
1913 LA LIBERTÉ 1963
... de la foi et de la langue

de dans les deux langues, son dynamisme et ses antécédents l'avaient marqué. Malgré son jeune âge, il devenait le leader et défendeur de son peuple. Il devenait la voix de l'illégitimité de Red River. A l'instar de John Brown, l'avait entendu l'appel.

Erreur fatale

Louis Riel est venu bien près de réussir sa première rébellion, en 1869. Alors qu'il avait la victoire presque dans la main, après avoir fait enfermer ses adversaires, il commit une erreur fatale et surtout inévitable.

Il insista pour faire exécuter l'Orangiste Thomas Scott, coupable d'avoir insulté les gardes mépris et d'avoir usé de violence contre eux. Riel, raisa cette première rébellion et fut exilé de la province qu'il avait pratiquement fondée et qu'il avait tant défendue.

Cette exécution, d'ailleurs, devait être la cause de sa perte. À l'échec de sa deuxième rébellion en 1885, cette exécution revint sur le tapis. On lui refusa l'amnistie — pourtant bien présentée — et il fut exécuté à son tour.

Commentaires de temps

Les causes et les implications de deux rébellions dirigées par Louis Riel ont été commentées de diverses façons.

En 1867, Mgr Grandin écrivait: "Les Métis ont grandement souffert des changements survenus dans leur pays. Ils n'étaient pas assez préparés à cette civilisation qui leur a coupé une venue fondre sur eux. Je pourrais dire que c'est là l'origine de la guerre civile."

Selon le conférencier, toutes ces causes peuvent se résumer en un mot: "La principale raison, le motif de base qui a poussé Riel à agir ainsi, dit-il, c'est le sens d'une identité commune, qu'on appelle "nationalisme", mais ce nationalisme avait ses faiblesses."

"C'était la réaction inévitable d'un petit groupe, conscient de son identité, contre l'arrivée d'un groupe plus nombreux qui voulait l'absorber, d'une culture faible contre une culture plus forte et une agression, et finalement, d'une simple économie contre une autre plus grande et mieux organisée. Ce qui, n'était pas un fait nouveau."

Atteinte à la Confédération

La Confédération de 1867 permettait une certaine coexistence entre les deux groupes anglais et français. On croyait avoir trouvé la solution idéale même si la nouvelle province de Québec voyait en elle bien plus un pacte entre les deux nationalités qu'un traité entre les provinces.

Mais voilà que l'exécution de Thomas Scott, ordonnée par Riel, vint ébranler le voile fragile de cette unité et saper les principes de cette Confédération. La guerre allait recommencer... pour ne plus finir.

Les noms de Scott et Riel devinrent des cris de ralliement. Le premier dans l'Ontario et le deuxième dans le Québec. Les deux devinrent la personnification du groupe national respectif. Les Ontariens considéraient Scott comme un martyr, victime d'un meurtrier canadien-français catholique, Louis Riel, tandis que les Québécois considéraient ce même Scott comme un agresseur ne méritant aucune sympathie, et Riel comme un héros national.

"Dans tout ça, d'affirmer M. Stanley, le rôle de Riel était essentiellement un symbole. Le symbole des droits du Canada français et le symbole des Canadiens français dans leur détermination de survivre. On ne se battait pas pour Riel lui-même, mais pour ce qu'il représentait. C'est ainsi que Riel devint une victime de l'histoire du Canada aussi bien que l'un de ses héros."

Répercussions politiques

"Riel n'a pas retiré les succès qu'il espérait de ces rébellions et ses amis ne l'ont sans cesse déçu."

Jazz et musique sacrée

MUNSTER — "Chaque génération a le droit d'exprimer sa façon la foi, antique dans des formes nouvelles", a déclaré Mgr Heinrich Truhemmer, évêque auxiliaire à Münster en Westphalie (Allemagne), après une audition, à titre expérimental, de musique sacrée en rythme de jazz, en l'église St-Pierre de Münster.

Pourquoi, a demandé Mgr Truhemmer, les éléments de musique et de rythme africain se mélangent-ils moins adaptés à la messe que les éléments hébraïques, grecs ou latins, qui ont fortement influencé la musique sacrée grégorienne et classique?

Le critère de la musique religieuse n'est pas qu'elle soit ancienne ou moderne, a-t-il ajouté, mais qu'elle soit l'expression de la vraie foi. "Je fonde de grands espoirs sur la jeune génération, a-t-il conclu, que ce soit avec le jazz ou l'ancien chant grégorien."

Dieu soutient les humbles, jusqu'à terre il abaisse les impies. (Ps 147, 6)

doute pas supporté quand c'était le temps, mais son habitude à tout de même changer le cours de la politique canadienne", disait encore le conférencier.

Cette histoire amène la création et la formation d'un nouveau parti formé des conservateurs dissidents et des libéraux et qui fut appelé "le parti national". Les adhérents à ce mouvement étaient unis sous la bannière du patriarisme.

Devant le peuple, Honoré Mercier, chef du parti libéral, avait dit: "Je ne viens pas au Canada comme chef de parti libéral, je viens ici comme Canadien français ayant ressenti comme vous l'injure faite à notre nationalité."

En janvier 1887, Honoré Mercier devint premier ministre du Québec. Ce fut la fin du régime conservateur, car aux élections fédérales qui suivirent, les conservateurs canadiens-français ont préféré voter pour l'un des leurs, Wilfrid Laurier.

Jour de deuil

Le 16 novembre 1885, jour de la pendation de Louis Riel, a été un jour de deuil dans tout le Québec. Les hommes parlaient à voix basse et des portraits de Riel avaient été posés devant chaque demeure de magasin.

Les Canadiens français portaient le deuil et dans les écoles, on priait pour le repos de l'âme du héros pendant que dans les rues, on chantait la Marcellaise canadienne comme suit:

"Enfants de la nouvelle France! Doulez de nous est plus permis! Au gibeau Riel se balance! Victime de ses ennemis (bis). Amis, pour nous, ah, quel outrage!"

Quels transports il doit exciter! Célui qu'on vient d'exécuter! Nous aimons par son courage."

Refrain

Courage! Canadiens! Tenons bien haut nos coeurs; Un jour viendra (bis) nous serons les vainqueurs."

Couplet

Honte à vous, ministres infâmes, Qui trahissez! Oh lâcheté! Vous avez donc vendu vos âmes!"

Judas, Que vous ont-ils payé? (bis)

Dans la campagne et dans la ville

Un jour le peuple vous dira: Au bagne, envoyez-moi tout ça! Le corde n'est pas assez vil!"

50 années de survivance
font une fondation solide

SIMARD

ENTREPRENEURS DE CONSTRUCTION

Matériaux de construction

Maisons préfabriquées

Téléphone: GArden 2-5590

STE-ANNE, MANITOBA

Alix Simard,
propriétaire

Depuis 50 ans le journal
transporte de bonnes idées

Dawson Road Transfer

Félix et Fernand Dufresne

STE-ANNE, MANITOBA

Tél.: GA 2-5245 ou GA 2-5231

desservant

Giroux, Richer, St-Raymond, Ste-Anne,
Dufresne et le district environnant

Transport de marchandises avec cautionnement
pour livraison contre remboursement

Toutes charges assurées



Sedan 2 portes Chevy II 100



Sedan 4 portes Chevy II 100



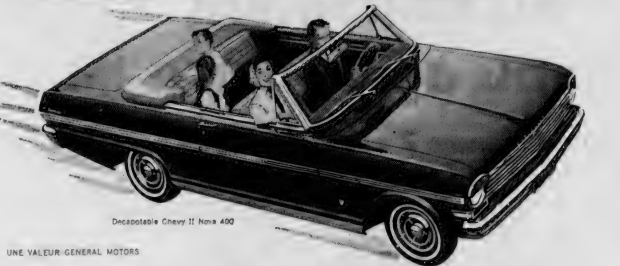
Sedan 4 portes Chevy II 100



Station-wagon 4 portes Chevy II 100



Coupe sport Chevy II Nova 400



Convertible Chevy II Nova 400

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

ALLEZ chez le concessionnaire Chevrolet voir la CHEVY II la nouvelle vague Chevrolet

Ne manquez pas l'émission télévisée "En habit du dimanche", tous les dimanches soir à 8 h, au canal 2.

Voyez votre concessionnaire Chevrolet

Voyez le concessionnaire CHEVROLET de votre région

Ste-Amélie

Ga et la
Félicitations à M. et Mme Elie pour la naissance d'un fils, le 26 mars, à l'hôpital de Deyden, Ont.
Félicitations aussi à M. et Mme Jean Plante (Aurore Gingras), de Ste-Amélie, pour la naissance d'une fille, le 30 mars, à l'hôpital de Ste-Rose.

M. Lucien Plante, de Gosselin, a été nommé élu de semaine chez ses parents.
M. et Mme Alfred Archambault, de Foxwarren, furent en visite chez M. et Mme L. Archambault, durant la fin de semaine du 23 mars.

M. et Mme Piquette, de Winnipeg, vint passer la fin de semaine du 23 mars chez sa parents.
M. et Mme Raymond Therrien, de William's Lake, C.B., est en visite chez ses parents et amis à Lacombe et Ste-Amélie.

M. et Mme Grandblanc accompagnés M. et Mme Eugene Gingras, de Lacombe, dans un voyage de quelques jours en Saskatchewan. Il s'agit d'un voyage de M. E. Gingras, maintenant chez sa fille, à Meadow, Sask. Il visita aussi la parents à Estevan, Torquay et Ste-Amélie.

M. Larry Scofield et Bernice Brown, de Kenora, furent en visite chez des amis durant la semaine du 26 mars.

M. et Mme John Duran, accompagnés de leur fils, Jackie, de Riverview, Sask., vinrent leur autre fils, le dimanche 31 mars.
M. et Mme Thomas Montan, de leur famille, d'Oshtemo River, vinrent chez M. et Mme J. Corbel, le dimanche 31 mars.

La Cie PARENT Ltée
COURTIERS
462, édifice Gros Exchange,
Winnipeg, Man.
Téléphone: WHitfield 2-6634

HÔTEL YORK
Ten face de l'Hôpital St-Boniface
Un des hôtels les plus confortables et les plus agréables du Grand Winnipeg
Terrains de stationnement gratuits
394, rue Taché - Tél.: CE 3-9034

THE WESTERN PAINT CO. LTD.
"ON VEND LA PEINTURE QUE VOUS VOLEZ;
ON DONNE LE SERVICE QUE VOUS DESIREZ."
"La maison d'approvisionnement des peintures active depuis 1888"
521, rue Marguerite - Tél.: WHitfield 3-7395 - Winnipeg

La Défense Civile dit:
Avez-vous quelques problèmes par rapport à ce que vous devriez faire en cas de désastre survenant? La Défense Civile peut vous aider. Téléphonez ou écrivez.
Défense Civile Métropolitaine
1767, Avenue Portage, Winnipeg 12, Tel.: TERNER 8-2351.

Venez rencontrer
le Sénateur A. Beaubien
Laurent Desjardins, M.A.L.
Stan Roberts

pour un rassemblement
tenu à St-Pierre
Le dimanche 7 avril, à 8 h. p.m.,
au Centre récréatif
Votez Liberal... Votez
ROBERTS, STAN

Votez Liberal... Votez
ROBERTS, STAN

TRIBUNE LIBRE

St-Boniface, le 31 mars 1963.
Monsieur le rédacteur,
En lisant la dernière page-magazine de la Tribune, j'ai été très intéressé par les commentaires que vous avez publiés sur le mouvement de la Défense Civile. Je tiens à vous remercier pour ces commentaires qui sont très intéressants et qui ont été publiés dans un délai très court.

En premier lieu, j'ai l'impression que vous avez été très honnête et très équilibré dans vos commentaires. Vous avez souligné les points forts et les points faibles du mouvement de la Défense Civile. Vous avez aussi souligné le fait que ce mouvement est très important pour la communauté de St-Boniface.

En second lieu, j'ai l'impression que vous avez été très clair et très précis dans vos commentaires. Vous avez expliqué très bien ce que vous pensez et ce que vous espérez. Vous avez aussi souligné le fait que ce mouvement est très important pour la communauté de St-Boniface.

En troisième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très courtois et très respectueux dans vos commentaires. Vous avez évité de faire des attaques personnelles et vous avez plutôt souligné les points de vue de chacun.

En quatrième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très constructif dans vos commentaires. Vous avez proposé des solutions et des suggestions qui pourraient être utiles pour améliorer le mouvement de la Défense Civile.

En cinquième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très engagé dans vos commentaires. Vous avez exprimé votre intérêt et votre soutien pour le mouvement de la Défense Civile.

En sixième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très ouvert d'esprit dans vos commentaires. Vous avez été prêt à écouter les points de vue de chacun et vous avez été prêt à changer d'avis si nécessaire.

En septième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très honnête dans vos commentaires. Vous avez dit ce que vous pensez et vous n'avez pas cherché à cacher vos opinions.

En huitième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très respectueux dans vos commentaires. Vous avez évité de faire des attaques personnelles et vous avez plutôt souligné les points de vue de chacun.

En neuvième lieu, j'ai l'impression que vous avez été très constructif dans vos commentaires. Vous avez proposé des solutions et des suggestions qui pourraient être utiles pour améliorer le mouvement de la Défense Civile.

Lorette

Un auditoire de 500 personnes
est rendu à la salle paroissiale
le dimanche 31 mars pour assister
à la messe de 8 heures.

La messe de 8 heures, célébrée par le père G. Lefebvre, a été très intéressante. Le père G. Lefebvre a souligné le fait que ce mouvement est très important pour la communauté de St-Boniface.

Après la messe, il y a eu un concert de musique. Les chanteurs ont été très applaudis et ont reçu de nombreux ovations.

Le programme de la soirée a été très varié et a permis à tous de passer un bon moment.

Le dimanche 7 avril, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Le dimanche 14 avril, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Le dimanche 21 avril, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Le dimanche 28 avril, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Le dimanche 5 mai, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Le dimanche 12 mai, il y aura un rassemblement à 8 heures, au Centre récréatif.

Mme Hamelin, remercia les
maîtres de cérémonie, les
amateurs et tous les visiteurs pour
leur présence et leur collaboration.

L'assemblée annuelle de la
Caisse Populaire St-Boniface
a eu lieu le dimanche 31 mars
à 27 heures dans la salle
paroissiale.

Le programme de la soirée a été
très varié et a permis à tous
de passer un bon moment.

Le dimanche 7 avril, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 14 avril, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 21 avril, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 28 avril, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 5 mai, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 12 mai, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

Le dimanche 19 mai, il y aura
un rassemblement à 8 heures,
au Centre récréatif.

—No 362—

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

- HORIZONTALEMENT**
- Redonner de la gaieté.
 - Ingénieur français. — Canard.
 - Non générique de solides stables. — Vents vireux.
 - Marche en avant sans danser.
 - Artiste. — Usages. — Fleuve d'Italie.
 - Tendons des muscles.
 - Chemin de fer.
 - Possède. — Promesse soignée.
 - Terminaison. — Mait.
 - En robe. — Tellement.
 - Possède. — Salutation (traverse). — Venue au monde.
 - Art de manier les armes blanches (par). — La plus vile populace.
 - Sym. du sodium. — Petit.
 - Disaccorde, confit.
- SOLUTION DU PROBLEME NO 361**
- Horizontalement:** 1. Escarmoucher. 2. Niece. — Grive. 3. Côté. — Trilure. 4. An. — Rare. 5. Niche. — Niche. 6. Niche. — Niche. 7. Niche. — Niche. 8. Niche. — Niche. 9. Niche. — Niche. 10. Niche. — Niche. 11. Niche. — Niche. 12. Niche. — Niche.
- Verticalement:** 1. Encaillonné. 2. Sionisme. — Niche. 3. Côté. 4. Acajou. 5. Acier. — Niche. 6. Niche. — Niche. 7. Niche. — Niche. 8. Niche. — Niche. 9. Niche. — Niche. 10. Niche. — Niche. 11. Niche. — Niche. 12. Niche. — Niche.

Chevaliers de Colomb

Lorette, Man.
A notre assemblée du lundi 25 mars, une quinzaine de demandes étaient acceptées pour notre prochaine initiation. Au nom du Comité de Recrutement nous félicitons les frères GILLES et Edouard Ma. et le frère F. T. qui, à cette occasion, firent du beau travail.

Organisation
Les Chevaliers de Colomb du Conseil Jubinville allaient à l'avenir rencontrer les Chevaliers de Ste-Anne, La Broquerie, St-Jacques, St-Malo. Une courte chronique de quelques-uns des frères de ces Conseils suffirait pour mener cette entreprise à bonne fin. Les intérêts agricoles, scolaires et militaires de nos voisins du sud étant les mêmes que les nôtres, il serait utile, intéressant et agréable d'ajouter nos activités d'association fraternelles et colombiennes.

Chroniqueur
La proposition des frères Hamel et Sarrazin, que le nom de plume de notre chroniqueur soit "Quo Vadis" (ou vas-tu) fut acceptée à l'unanimité. Le frère D. B. félicita le chroniqueur de son rapport du vendredi 22 mars au journal La Liberté et le Patriote. Ce frère expliqua que son nom et adresse ayant été mis entre parenthèses, l'anonymat aurait été gardé et que de plus il ne lui était pas possible d'entreprendre une chronique régulière.

Notre chroniqueur, pour éclaircir la situation, expliqua que le journal exigeait peut-être cette chronique pour être plus intéressante, ou encore qu'une petite distraction, lors de la mise en page, pouvait en être la cause. Ce point de vue était accepté, il fut décidé que le Grand Chevalier à l'avenir choisirait notre chroniqueur et que celui-ci pourrait se procurer par son entremise les rapports des différents comités et protéger ainsi son anonymat. Nos confrères Après-Tout, Figaro et Blatour y ont réagi jusqu'à dire: Pourquoi pas?

QUO VADIS
Et, jeune, c'est avoir un esprit qui calcule et un cœur qui ne calcule pas. — René BAZIN.

Le club des KANadiens et KANadiennes

Le dimanche 24 mars dernier avait lieu au Cercle Ouvrier de St-Boniface la première dansé annuelle du Club KANadiens KANadiennes, mieux connu sous le nom de Club KAN-KAN. Sous la direction de notre excellent maître de cérémonie, en l'occurrence M. André Martin, du poste C.R.S.B. de St-Boniface, les quelques 125 invités ont passé une agréable soirée aux accords de l'ensemble des "Blue Stars". Au cours de la soirée il y eut une courte interruption durant laquelle on servit différentes pâtisseries fabriquées spécialement pour l'occasion par les gâteaux et les filles du club.

Comme on le sait, ce club a pour but de favoriser la jeunesse entre jeunes gens et jeunes filles d'expression française, qui ont quitté les chemins de l'école pour aller travailler. Ceux qui seraient intéressés à joindre ce groupe, ont la permission de participer aux différentes activités, n'ont qu'à se présenter le dimanche 31 mars prochain. Tous les jours gens et les jeunes filles seront les bienvenus.

JOS. PIERSON

Votre vendeur personnel de
• Chevrolet • Oldsmobile
• Corvair • Chevrolet II
• Camions Chevrolet
CARTER MOTORS LTD.
Bureau: SP 2-4231 — Résidence: LE 3-1628
Automobiles usagées "garanties" de première condition

Assurances de tous genres

Georges Boisjoli
3433, chemin Pembina
Téléphone: GLOBE 2-4724
Représentant de la
CO-OPERATIVE FIRE & CASUALTY CO
Bureau: TURNER 8-7905 190, Madison et Portage

"ACHETEZ CHEZ VOTRE PHARMACIEN"

• Prescriptions
• Vitamines
• Articles de toilette
• Cartes de souhaits
• Service de films
PHARMACIE ST-PIERRE
René Mulroie, pharmacien

À CKSB

écoutez les qualités de SPRITE
La liqueur fraîche et pimpante tout à fait à votre goût. Sprite est une liqueur douce offerte par Coca-Cola.

EXTRAITS DU RAPPORT ANNUEL

1962

AFFAIRES EN VIGUEUR	\$281,564.000.
PRIMES TOTALES PERÇUES	\$ 5,909.200.
NOUVELLES AFFAIRES	\$ 43,520.000.
NOUVELLES PRIMES	\$ 698.600.
REVENU TOTAL	\$ 8,830.000.
ACTIVE	\$ 35,982.800.
RÉSERVE POUR POLICES	\$ 42,601.500.
VERSÉ AUX ASSURÉS ET BÉNÉFICIAIRES	
En 1962	\$ 3,393.000.
Depuis la fondation	\$ 44,546.000.

la Sauvegarde

Compagnie d'Assurance sur la Vie

TRIBUNE LIBRE

La Broquerie, Man., le 25 mars 1963.
Monsieur le Rédacteur,
Veuillez agréer mes sincères remerciements pour avoir bien voulu permettre d'exprimer dans votre journal, le point de vue de la sur-taxation et de la dégradation des campagnes. Merci également au vice-président des Jeunes Crédiés de la Manitoba qui s'est donné la peine de fournir quelques éclaircissements sur la situation économique actuelle.

Dans le cas qui nous occupe il semble bien en effet que la taxe parcellaire soit menacée par le cancer "monnaie-dette" que vous nous décrivez. Les autorités municipales à qui nous avons d'abord présenté notre plainte se sont déclarées impuissantes à apporter quelque réforme et les autorités provinciales nous ont tracassés à une Commission Royale. Considérons les lenteurs d'une telle procédure, cette solution n'offre rien de très rassurant.

Il reste donc qu'il nous appartient de chercher une solution, mal que nous longe. Un fonctionnaire du gouvernement venu au conseil municipal pour étudier notre problème n'a pu que répondre qu'il n'y avait rien, que le tout était en conformité avec "la loi". Puis, comme pour rejeter sur nous la cause du désordre, il nous a reproché d'avoir ennuysé des écoles trop dispersées.

Pourtant n'est-ce pas vrai que les autorités nous pressaient de construire des écoles plus modernes et que nous n'étions pas libérés d'en déterminer le plan? N'est-il pas vrai aussi que, en somme, ces écoles n'ont rien de luxueux, qu'elles répondent à un réel besoin et que des contribuables qui paient taxes depuis des dizaines d'années de plus que d'autres dans un district voisin ont le droit de loger leurs enfants dans des écoles autres que ceux de la génération 1977? Si vous le voulez, j'ai le tableau illustré dans la Tribune Libre du 15 mars dernier, sans cette monnaie-dette nous ne pourrions pas collecter environ la moitié du prix actuel, ce qui permettrait aux contribuables de bouclier le budget.

Ce calcul ne devrait-il pas intéresser les propriétaires de logis qui semblent croire que la meilleure solution est de fuir quand par ailleurs, la situation se généralise. Ne serait-il pas plus raisonnable d'envisager le malaise et d'appliquer la remède sur le virus? Considérant la gravité du problème, les économistes consciencieux de leurs responsabilités n'ont-ils pas le droit de fermer les yeux sur un tel état de choses et de le décrire avec précision? En vue d'extrême-urgence, le fonctionnaire du gouvernement proposait encore comme planche de salut la centralisation des municipalités, objectant que notre municipalité est trop petite pour porter le poids de ses dépenses. De telles menaces proférées sur

La Broquerie

La réunion de l'Association de Parents et Maitres qui lieu à l'école élémentaire le lundi 18 mars, au milieu d'une belle assistance. On espère que cela continuera ainsi.

Le nouveau président, M. Doland Bruyère, s'est très bien acquitté de sa tâche mais on est heureux cependant de nommer M. Laurent Gagné, président sortant de charge, pour ses nombreux services rendus à l'association avec tant de compétence et de dévouement.

Deux films éducatifs, "Homme à l'homme" et "Timidité", qui furent présentés au cours de la soirée ont été très appréciés. Dans ses commentaires, M. l'abbé J. Laford, curé, fit ressortir les aspects pratiques à retenir de ces films. Ses paroles furent grandement appréciées.

Malades
Voeux de prompt rétablissement à M. l'abbé Robert Chabot, curé d'Aubigny, qui passe quelques jours de convalescence parmi les siens; aussi à tous les nombreux malades visités par la main invisible de Dieu. Les malades de l'hôpital de St-Ann-de-Chêne. Des souhaits particuliers vont à Gilbert Plouffe et René Babin, qui ont été à l'hôpital pour interventions chirurgicales, et à Louis Dubé, qui doit subir le plectre après s'être fracturé une jambe.

Sincèrement vôtre,
JACK WILTON,
votre candidat libéral dans Lisgar.

(Autorisée par l'Association Libérale de Lisgar)

Un mot aux Electeurs de Lisgar

C'est très normal que vous vous demandiez qui je suis et ce que je fais.

Je m'appelle Jack Wilton. Né en 1916, je vis sur ma ferme près de Roland.

J'ai reçu mon éducation à l'école rurale de Pomeroy et à l'école secondaire de Roland. Plus tard j'ai reçu mon baccalauréat en Arts au United College. Je suis marié et j'ai quatre enfants de 4 à 16 ans.

Pendant plusieurs années j'ai participé activement aux organisations de la United Church, soit comme président de district du consistoire de Carman, soit comme directeur de la Young Peoples' Union, aussi bien que dans le champ missionnaire de l'est du Manitoba et du centre de Winnipeg.

Étant très intéressé au progrès de nos régions rurales et urbaines, j'ai servi pendant un bon nombre d'années au bureau provincial de la M.F.A.C. du Manitoba. Actuellement je coopère avec l'Université de Manitoba et les fermiers locaux pour organiser ce que l'on nomme le Carman District Farm Business Association, service de consultation pour venir en aide à ceux qui veulent exploiter leurs fermes sur un plan d'affaires.

J'aimerais beaucoup vous rencontrer tous personnellement, de sorte que vous nous connaissiez, mirez et passiez de tous de nos problèmes communs, mais comme le temps alloué est court vous comprendrez que c'est quasiment impossible. Cependant, le vendredi le plus grand nombre possible de vous et je tiendrai des assemblées dans plusieurs centres de notre circonscription. Vous êtes cordialement invités à ces assemblées.

Sincèrement vôtre,
JACK WILTON,
votre candidat libéral dans Lisgar.

(Autorisée par l'Association Libérale de Lisgar)

Soyez aux écoutes à CKSB

7 h. 05 ce soir, le 5 avril, Louis Deniset

7 h. 30 ce soir, le 5 avril, Marcel Roch

PARLERONT EN FAVEUR

du candidat libéral de Lisgar

JACK WILTON

Dunrea

Assemblée annuelle

Le lundi 18 mars avait lieu la 30e assemblée de la Caisse populaire. Elle débute par une courte prière récitée par M. l'abbé C. Vachon, curé, puis le président de l'assemblée, M. N. Boulet, en termes choisis, en un mot de bienvenue et fit l'historique de nos taxes, quant à la fondation en 1943, alors que M. l'abbé Harold Roy était curé.

Cette première assemblée eut sous la présidence de M. l'abbé Adélard Couture, qui occupa de faire la demande de la charte au gouvernement et voit malheureusement, par la suite, pour encourager les gens à faire fructifier leurs économies, tout en aidant leurs propriétaires, donnant de sages conseils afin que le bon fonctionnement de cette Caisse soit assuré.

Grâce à la coopération et au dévouement des officiers qui se sont succédés depuis, cette institution fonctionne normalement et est en bon état. Le dévoué gérant est toujours M. Jean Boulet, qui fait son possible pour donner entière satisfaction.

Après discussions sur divers sujets, M. le curé adressa la parole avec beaucoup d'à-propos sur le sens de l'économie, puis un léger goûter vint terminer l'intéressante assemblée. Les membres de la Caisse ont offert leurs sincères remerciements aux dévoués officiers qui tiennent de fréquentes réunions afin d'assurer le bon fonctionnement de leur Caisse.

Announcement

Le soir de la fête de l'Annunciation de la Vierge, il y eut à l'église la bénédiction du Très Saint Sacrement, précédée de la récitation du chapelet. Quelques dames de la Ligue des Femmes Catholiques, sous la direction de Mme G. Boulet, firent les frais du chant.

Val-et-vient

MM. et Mmes Arthur Paradis

JEUDI SAINT

Le culte au fil du temps

Le culte au fil du temps, le Seigneur Jésus pris du pain et, après avoir rendu grâce, le rompit en deux. "Prenez et mangez; ceci est mon corps qui va être sacrifié pour vous. Faites ceci en mémoire de moi." (1 Cor. II, 23-24)

Société Catholique de la Bible

Dimanche des Rameaux

Le dimanche des Rameaux, qui est le dimanche 11 avril à 7 h. 30 p.m. M. Bruce Fraser présentera un film avec commentaires sur "Les émotions et les principes de développement des enfants". La troisième réunion sera donnée le jeudi 18 avril à 7 h. 30 p.m. au même endroit. M. W. M. Zimmerman parlera de la délinquance juvénile. Il y aura aussi présentation d'un film.

Malades

Prompt rétablissement à Ronald Lachance et Laurent Chabot patients à l'hôpital.

Le cardinal Richaud

La nécessité du dialogue s'impose plus que jamais

BORDEAUX. — Dans "L'Aquilon", magazine religieux de son archidiocèse, le cardinal Richaud, archevêque de Bordeaux, écrit notamment: "Les employeurs modernes n'ont pas encore compris pourquoi il ne sont pas les seuls maîtres de leur entreprise. Les événements leur font voir cependant que sa permanence est liée à la vitalité des autres. Il n'y a pas de classe sociale qui puisse se considérer comme toute puissante. Employeurs et employés appartiennent à une même famille civique et professionnelle".

Société Catholique de la Bible

Un mauvais penchant est d'abord un passant, puis un hôte, enfin le maître. — TALMUD.



Le culte au fil du temps, le Seigneur Jésus pris du pain et, après avoir rendu grâce, le rompit en deux. "Prenez et mangez; ceci est mon corps qui va être sacrifié pour vous. Faites ceci en mémoire de moi." (1 Cor. II, 23-24)

Société Catholique de la Bible

Dimanche des Rameaux

Le dimanche des Rameaux, qui est le dimanche 11 avril à 7 h. 30 p.m. M. Bruce Fraser présentera un film avec commentaires sur "Les émotions et les principes de développement des enfants". La troisième réunion sera donnée le jeudi 18 avril à 7 h. 30 p.m. au même endroit. M. W. M. Zimmerman parlera de la délinquance juvénile. Il y aura aussi présentation d'un film.

Société Catholique de la Bible

Un mauvais penchant est d'abord un passant, puis un hôte, enfin le maître. — TALMUD.

St-Pierre

La bibliothèque

L'ouverture officielle de la bibliothèque régionale Joly, à St-Pierre, aura lieu le dimanche 7 avril à 2 h. 30 p.m. Un goûter sera servi après l'inauguration au Centre Recréatif.

Avec distinction

Lors du grand festival de Winnipeg, des élèves de piano de la Riv. St. Gérard de l'Euchariste obtinrent une mention spéciale avec distinction: Simone Rochan, 7e année en musique; Huguette Mulaire, 3e année; Yvonne Turcotte, 3e année. Félicitations à ces trois artistes.

Trois autres élèves devaient aussi se rendre au festival, mais furent empêchés par la maladie: Fleurette Couture, Antie Rochon et Jacqueline Mulaire.

La relève

Le concours de la relève, division de la Rivière-Rouge, qui lieu à St-Malo le dimanche 24 mars. Cinq participants représentaient l'école de St-Pierre, de la 7e à la 12e année: Lise Fréteault, déclamation, 7e et 8e années; Alice Roy et Omer Fontaine, discours, 9e et 10e années; Paulette Turcotte et Noël Arpin, discours, 11e et 12e années.

Mlle Alice Roy (de la paroisse d'Ottoburne) mérita les honneurs du concours de diction parmi les représentants divisionnaires des 9e et 10e années. Félicitations à la gagnante, et souhaitons qu'elle obtienne le même succès sur le plan provincial.

Journalistes en herbe

Les jeunes écoliers viennent de lancer leur journal "Vol au Vent". Les premiers numéros renseignent de toutes manières sur les activités scolaires et les problèmes de la jeunesse étudiante.

Les parents et les instituteurs sont fiers de cette initiative et en félicitent les responsables, qui pourront ainsi mettre leurs larmes d'écrivains en pratique. Ainsi ils sauront non seulement parler la belle langue française, mais aussi l'écrire avec goût et sans fautes.

Retour de voyage

M. et Mme Emile Dourenont reviennent d'un voyage de quatre mois en France et en Belgique, et ils ont revu leur fille, Mme Wélen, et sa famille. Cette dernière habite à Château-Thierry.

chef-lieu d'arrondissement dans l'Aisne, sur la Marne.

Les voyageurs ont dû subir un très dur hiver en Europe et ils affirment que désormais ils sauront apprécier la "clémence" de nos hivers canadiens.

Powerview

Journée d'Action Catholique. Il y a quelques semaines, M. l'abbé Réginald Prescott, premier aumônier à la cathédrale de St-Boniface et aumônier de la J.E.C. à l'Académie St-Joseph se rendait à Powerview pour une journée d'Action Catholique avec les paroisses.

Ces derniers se rendirent en assez grand nombre et se montrèrent très intéressés durant l'exposé de M. l'abbé Prescott sur les problèmes des jeunes.

Il y eut ensuite une boîte aux questions afin de discuter plus longuement certains points soulevés pendant la conférence.

Le conférencier a donné et faire accepter une doctrine saine aux parents et parents soucieux de l'éducation de leurs enfants.

Un excellent goûter fut ensuite servi à tous les assistants qui en profitèrent pour passer plus intimement avec leur distingué visiteur. Des cadeaux de bienvenue de temps à autre dans cette aimable compagnie.

M. l'abbé Alain Soucy, curé de Powerview, et les principaux des écoles secondaires et élémentaires remercièrent vivement M. l'abbé Prescott d'avoir sacrifié une journée de son temps si précieux pour se rendre à Powerview.

Baptêmes

Le 17 février: Brent, fils de Hugh Shiel et de Jean Dupont, né le 18 janvier, Parrain et marraine, Robert et Annie Dupont, oncle et tante de l'enfant.

Le 17 février: Hélène-Jeanette, fille de Robert Berthelette et d'Yvonne Chabon, née le 7 février, Parrain et marraine, M. et Mme Paul Alarie.

Le 23 février: Sherry-Lynn, fille de Walter Paré et de Rita Hampton, née le 10 octobre 1962, Parrain et marraine, M. et Mme René Paré.

Le 3 mars: Lory-Louise, fille

d'Alfred Kemball et de Denise Normand, née le 6 février, Parrain et marraine, Barry Kemball et Lorette Normand.

Le 24 mars: Marc-Dominique, fils de Raymond Bowman et de Denise Lavoie, né le 9 mars, Parrain et marraine, M. et Mme Robert Lavoie.

Visite canonique des "paroisses" de l'Armée régulière au Manitoba

Le dimanche 24 mars dernier, le lieutenant-colonel J. Ledue, aumônier en chef du Secteur Ouest de l'Armée canadienne et représentant de l'Ordinaire des Forces Armées, Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, faisait la visite canonique de la chapelle St-Georges aux casernes du Fort Osborne à Winnipeg, dont le major J.-R. Bougie, C.S.V., est l'aumônier, avec une population catholique de 92 familles.

Le 20 mars, le lieutenant-colonel Ledue visitait la chapelle Notre-Dame-des-Neiges à Churchill, avec ses 92 familles, qui a comme aumônier le capitaine J.-C.-L. Gauthier. Les 28 et 29, il visita la chapelle de Shilo (16 familles) ainsi comme aumônier le major J.-B. Mailloche et le capitaine A. Desrosiers.

Le lieutenant-colonel Ledue retourna chez lui, aux quartiers généraux d'Edmonton, le 30 mars.

Ajoutons que les paroissiens de la chapelle St-Georges de l'Armée régulière aux casernes du Fort Osborne à Winnipeg, eurent leur retraite prêchée par le R. P. John Hanley, S.J., en cette fin de semaine. Les paroissiens ont pu recueillir avantage de ces jours de recouvrement spirituel. Voici le programme qui fut suivi:

Dimanche 31 mars: Sermon d'ouverture aux messes de 9 h. et 11 h. a.m. Sermon à 8 h. p.m., suivi de la bénédiction du Saint-Sacrement.

Les lundi et mardi 1er et 2 avril: Sermons à 8 h. p.m., suivis de la sainte messe.

Chaque communion est une victoire d'armes; toute hostie est un village. — J. WILBOIS.

une direction courageuse

"Le peuple canadien désire commander le respect du reste du monde et bénéficier des avantages d'une économie en pleine expansion et d'un gouvernement résolu qui sache assumer ses responsabilités. Tout porte à croire que les Canadiens regrettent aujourd'hui le manque de ces avantages. On ne désire pas de châteaux en Espagne, mais une conduite nationale digne, marquée au coin du courage et de la détermination. Voilà ce que le chef du parti libéral, Lester B. Pearson, offre à l'électorat dès le début de la campagne électorale. Ce faisant, il affiche qu'il a non seulement du courage mais, comme on dit, du "cœur au ventre." — Toronto Telegram

"M. Pearson mène une campagne honnête en n'es-sayant pas d'acheter l'électorat au moyen de promesses de dépenses considérables avec l'argent du peuple. C'est une ligne de conduite courageuse pour un homme qui vise le plus haut poste du pays. Cette façon d'agir est la preuve qu'il possède les aptitudes et la valeur dont la nation a tellement besoin." — Regina Leader Post

l'équipe la plus complète

"Il y aura un gouvernement et il devra se composer d'hommes dignes d'occuper ce haut poste; une équipe de chefs et d'administrateurs politiques capables d'assumer les responsabilités ministérielles. A ce point de vue, l'équipe libérale semble la plus complète. M. Pearson a déjà dirigé un important ministère avec succès et il est entouré d'hommes qui ont le sens de la chose publique, émettent des idées réalistes et jouissent d'une bonne expérience en administration." — Le Devoir

M. Pearson parle net

"M. Pearson a clairement indiqué qu'il n'a pas l'intention de s'abaisser au niveau de M. Douglas, ou même de M. Diefenbaker, dont les attaques contre le chef du parti libéral sont dignes de mépris. Mais la campagne de dénigrement se poursuit. Il en résultera une perte sérieuse de prestige pour le NDP chez les gens qui avaient cru que ce parti politique serait celui de l'honneur." — Ottawa Citizen

"Comme première mesure de sécurité sociale au programme libéral, M. Pearson a parlé d'une caisse de retraite contributive pour les Canadiens. Vient ensuite un plan de santé national, mais seulement après un redressement de l'économie suffisant pour défrayer le coût de telles mesures sans endettier davantage le pays. Il a ajouté que son gouvernement ne dépenserait pas cinq cents pour quoi que ce soit qui n'augmenterait pas la production et ne réduirait pas le chômage." — Winnipeg Free Press

"Il fut un temps où l'on accusait les politiciens de tenir un langage dans le Québec et un autre dans le reste du Canada. Il est à noter que le chef du parti libéral, M. Pearson, n'a laissé aucun doute au Québec en ce qui concerne son opinion sur la question des armes nucléaires." — Vancouver Sun

C'EST LE TEMPS DES DÉCISIONS
VOTEZ LIBÉRAL
Pouvez-vous le faire? — J. WILBOIS.

St. Boniface — ROGER-J. TEILLET
Provencher — STAN C. ROBERTS

Au Collège St. Thomas More

Nouvel évènement

Les résultats des élections annuelles du Club Newman furent annoncés à la dernière assemblée "Color Night". Pour l'année 1962-63, nous aurons comme président, Jim Benning; vice-président, Helen Carroll; secrétaire, Rose-Marie Lattier; trésorier, Raymond Blais; directeur social, Barry Mrazek; et co-social, Mary-Joy Molan.

Nous sommes certains que le nouveau comité remplira ses fonctions d'une manière proactive avec autant d'habileté qu'il le faut pour que celui de cette année.

Soirée du Club
La soirée "Color Night" du Club Newman le dimanche 10 mars, fut très appréciée par tous. A cette occasion, plusieurs personnes furent récompensées pour une année d'activités, d'efforts et de dévouement.

Le prix pour la personne qui se distingue le plus dans le Club fut gagné par Gladys Galvin, Loyola. Une autre récompense fut donnée à la jeune fille la plus dévouée, tandis que celui des garçons fut gagné par Claude Lefebvre.

Le meilleur acteur de l'année fut Fergal Nolan; la meilleure actrice, Loretta Sienko; la meilleure actrice secondaire, Tonia Nollet; la meilleure actrice tertiaire, Suzanne Pilon.

Pour le tournoi de ping-pong, les prix furent décernés à Ellen Dumais, John Deputak et Ragny Fichet.

Les gagnants du Club Chelsea furent: Simon Linder, Gary Hyland, le Rév. St. Thomas, O.S.U., Marie Perron et David Senger.

Le prix pour la meilleure dessinatrice alla à Beverly Ainsworth. La meilleure œuvre de l'année fut présentée par le collège de Commerce.

Céline BOUDREAU.

Quatre anciens élèves du collège St. Thomas More se sont vu décerner des honneurs prédoctoraux du Concile du Canada: Thomas J. Courbène, de Wakarusa; qui étudie l'économie à l'Université de Princeton; Terrence Hugh d'Indiana Head, maintenant à l'Université d'Oxford en Angleterre; Marie Marie Strohoffer-Lemay, de Saskatoon, qui étudie le français à l'Université de Vienne; et Jean-Jacques de Vienne, qui prépare le doctorat en littérature anglaise à l'Université de Rochester, New York.

Saint-Louis

Anniversaire de naissance

Le dimanche 3 mars, une réunion, organisée par la sœur de Mlle A. Cochet, eut lieu en la salle paroissiale à l'occasion du 85^e anniversaire de naissance de leur mère. Cinquante membres de la famille étaient présents.

M. l'abbé L. Lamy, curé, voulut bien relever de sa présence cette belle fête d'Augustine Branger, née à Nantes, en Bretagne, en 1878. Elle vit de 11 ans et a toujours demeuré dans la paroisse de Saint-Louis. Elle a été mariée en 1902 et est encore très active. Mme Cochet a 93 ans, 15 arrière-petits-enfants, deux frères, Félix et Calixte Branger, tous deux de Saint-Louis.

Tout soulignait l'union et l'harmonie de cette dévouée paroissienne.

C. et A.

Le jeudi 7 mars eut lieu la distribution des prix de français à la salle paroissiale de St-Louis, ainsi qu'un concert organisé par les dévoués religieux.

Mme Jean Boscher a bien voulu, encore cette année comme les années précédentes, donner un prix aux élèves qui se classèrent premiers, afin d'encourager l'étude de la langue française. Un grand merci à cette aimable bienfaitrice.

Voici les noms de ces élèves: grade III, Louise Boyer; grade IV, Victor Doderia; grade V, Rose-Marie Lattier.

Dr E. J. Gaudet
DENTISTE
Chambre 210 Mitchell Block
111 rue St. Albain
Principe-Albert
Téléphone: 763-7815

Cuelenere & Hall
AVOCATS ET NOTAIRES
101, Terence-Dominion Bank Building
C. J. Cuelenere, Q.C.
R. N. Hall, Q.C.
Téléphone: 808-3-1441
Principe-Albert, Sask.

Dalziel's
Le Salon Funéraire de Principe-Albert
Transport par ambulance
DAVID L. DALZIEL
Tél.: RO 3-3065 25, 111 rue Est

Lamontagne & Schmit
R.A., R.C.L., L.L.B.
Associés — Notaires
Bureau: Tél.: RO 3-6991
Résidence: Tél.: RO 3-6969
240 Mitchell Block Principe-Albert

MacKenzie
Bain Funéraire de Principe-Albert
Transport par ambulance
EN ANGLAIS OU EN FRANÇAIS
W. T. BRATTON
118, rue St. Louis, Tél.: 763-8488
En cas d'urgence

J.-R. Pellerin, B.A.
OPTOMETRISTE
Examen de la vue
11, 111 rue Est, Principe-Albert, Sask.
EDITH MITCHELL
Téléphone: RO 3-7744

Jackfish

Ca et là

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Mme D. St-Amant a été transportée à l'hôpital par ambulance, à cause de douleurs, à cause de la Colombie-Britannique, est venue la visiter.

Chronique du Collège Mathieu de Gravelbourg

Gala annuel de la Reine

Le dimanche 24 mars, le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Le gala annuel de la Reine du Collège Mathieu a été donné à l'hôtel de ville de Gravelbourg.

Myeyronne

Decees

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

M. Georges Bissonnette a été inhumé à Gravelbourg.

Pontex

Parties de cartes

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Voici le rapport des 2e et 3e parties de cartes qui eurent lieu en mars.

Le Festival de la Chanson française tenu à Prince-Albert le 31 mars

PRINCE-ALBERT

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.

Le dimanche 31 mars a eu lieu à l'Académie de la Présentation le festival de la chanson française.</

